

# Verdi La Traviata

## Prelude

Ноты с сайта [www.notarhiv.ru](http://www.notarhiv.ru)

$\text{♩} = 66$

*ADAGIO*

*Håp*

*V*

*allarg. e dim.*

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

1

con espress.

p

pp

pp

pp

2

p

f

pp

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

The image shows a page of sheet music for piano, consisting of six staves of musical notation. The music is in common time and uses a treble clef for the top two staves and a bass clef for the bottom two staves. The rightmost staff is divided into three sections by vertical bar lines. The first section ends with a repeat sign and a circled '3'. The second section begins with a dynamic marking of 'f' followed by 'pp'. The third section begins with 'pp'. The fourth staff starts with a dynamic marking of 'f' followed by 'pp'. The fifth staff consists of a single measure of eighth-note chords. The sixth staff begins with a dynamic marking of 'dim.' followed by 'morendo'. The music includes various performance instructions such as 'ron espess.', 'tr', 'allarg.', and 'dim.'. The piano keys are indicated by black and white squares under the notes.

## ATTO PRIMO

SALOTTO IN CASA DI VIOLETTA.

Nel fondo è la porta che mette ad altra sala; ve ne sono altre due laterali: a sinistra un caminetto con sopra uno specchio. Nel mezzo è una tavola riccamente imbandita.

## INTRODUZIONE

*ALLEGRO  
BRILLANTISSIMO  
E MOLTO  
VIVACE*

(Violetta seduta sur un divano sta discorrendo col Dottore e con alcuni amici, mentre altri vanno ad incontrare quelli che sopraggiungono, tra' quali il Barone e Flora al braccio del Marchese.)

1

Tenori

Bassi

Dell'in - vi - to trascorsa è già l'ora... voitar...

-daste.

Giocammo da Flora, e gio - can - do quell'o - re vo\_lâr.

VIOLETTA (*va loro incontro*)

Flo - ra, a - mi - ci, la not - te che re - sta

v

d'al - - tre gio - - je qui fa - - te..... bril -

v

lar... Fra le tazze più viva è la fe - sta.... Lo

FLORA

E goder voi po - tre.te?

MARCHESE

E godervoi po - tre.te?

v vo - glio; al pia - ce - re m'affi - do, edio so - glio con tal

*p*

FLO. farmaco i ma - li so - spir.

BARONE

DOTTORE

MAR.

Sop.

Ten.

Bassi

3

Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

F  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

B  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

D  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

M  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

F  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

B  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

D  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

M  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

F  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

B  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

D  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

M  
 -ir, sì, la vi - ta s'addop - piaalgio - ir.

p

GASTONE (entrando con Alfredo)

In Al - fre - do Ger-mont, o si -

Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

G

- gno - - ra, ec - co un al - - tro che mol - - to v'o-

- no - - ra; po - chia - mi - - ci a lui

vio.

Mio Vi - scon - - te, mer -

si - - mi - li so - - no.

(Violetta dà la mano ad Alfredo, che gliela bacia)

(I servi frattanto avranno  
imbardite le vivande)

v  
 (Violetta dà la mano ad Alfredo, che gliela bacia)  
 A.L.F. - cè ..... di tal do - no.  
 (si stringono la mano)  
 MAR.  
 Ca - ro Alfre - do!  
 (ai servi)  
 V  
 Pronto è il  
 A  
 che - se...  
 GAS. (ad Alfredo)  
 T'ho det - to: l'a - mi - stà qui s'intreccia al di - letto.  
 cres.  
 v  
 (un servo accenna di sì)  
 tutto?.. Miei ca - ri, se - de-te; è al con - vi - to che s'apre ogni

v FLO. cor.

ALF. e GAS. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

BAR. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

DOT. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

MAR. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

Sop. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

Ten. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

B. Ben di - ceste...le cu\_re se\_gre\_te fu\_ga sempre l'ami.co li - cor.

(siedono in modo che Violetta resti tra Alfredo e Gastone; di fronte vi sarà Flora tra il Marchese ed il Barone; gli altri siedono a piacere)

tr.

VIO.

FLO. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

ALE. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

GAS. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

BAR. DOT. e MARC.

Sop. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

Ten. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

R. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

C. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

B. È al convi - to che s'a - pre ogni cor.

5

12

VIO.

GAS. (parla piano a Violetta, poi dice)

Scher.

Sempre Alfredo avoi pen - sa.

v - za - te?

Ces.

Egra fo.ste,e ognidi conaf.fan - no qui vo - lò, divoichie.se...

(ad Alfredo)

v - sa - te. Nulla sonio per lui... Vero è dunque?.. onde

G Non vinganno...

(ad Alfredo)

v  
 ALF. ciò? Nol compren.do. (sospirando) Le mie grazie vi rendo.  
 Sì, egli è ver.

v  
 (al Barone)  
 Voi, ba-ro - ne, non fe - ste al-tret-

v  
 -tan-to...  
 BAR.  
 Vi co-no - sco da un an - no sol-tan-to.

FLORA (piano al Barone)  
 -nu - to. Meglio fo - ra sea -

F  
 ve - ste ta ciu to. (piano a Flora) Perchè?.. A me in-  
 BAR.

M'è increscio so quel giovin...  
 tr.  
 p

F  
 ve ce simpa tico e gli è. (ad Alfredo)  
 GAS.

E tu dunque non a pri più bocca? (a Violetta)  
 MAR.

È a ma-  
 cres.

VIO.  
 (mesce ad Alfredo)

Sarò l'E be che ver sa... (con galanteria)  
 ALE.

E ch'io

M  
 da ma che scuo terlo toc ca.  
 tr.  
 cres.

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

V  
FLO.  
A  
GAS.  
BAR.  
DOT.  
M  
Sop.  
Ten.  
R  
O  
B.  
C

Be.  
Bevia - mo.  
bramo immortal come quel - la.  
Bevia - mo.  
Bevia - mo, be.  
Bevia - mo, be.  
Bevia - mo, be.

6  
tr.  
f

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

V via - mo, beviam.

F via - mo, beviam.

A via - mo, beviam.

G via - mo, beviam. O Baro-ne, nè un verso, nè un vi - va tro-ve.

B via - mo, beviam.

D via - mo, beviam.

M via - mo, beviam.

via - mo, beviam.

via - mo, beviam.

via - mo, beviam.

ff

p

ff

V  
F  
G  
D  
M  
V  
M  
V  
M  
V  
A  
G

Sì,sì, un brin.disi.  
 (Il Barone accenna che no) Sì,sì, un brin.disi. (ad Alfredo) ALF.  
 - rete in quest'ora giu.li.va? Dunque a te... L'estro non m'ar.  
 Sì,sì, un brin.disi.  
 pp ff p pp  
 Si. (s'alza)  
 - ri.de... Vi fia gra.to? Si.. l'ho già in  
 E non sei tua.m.a stro?

V *Sì, attenti al cantor.....*

FLO. *Sì, attenti al cantor.....*

A cor. *Sì, attenti al cantor.....*

G *Sì, attenti al cantor.....*

BAR. *Sì, attenti al cantor.....*

DOT. *Sì, attenti al cantor.....*

MAR. *Dunque attenti... attenti al cantor.....*

Sop. *Sì, attenti al cantor.....*

O *Sì, attenti al cantor.....*

R *Sì, attenti al cantor.....*

O *Sì, attenti al cantor.....*

C B. *Sì, attenti al cantor.....*

7

*ff*

## BRINDISI

*ALLEGRETTO* ♩=69

*p*

*ppp*

*f*

*ALE.*

*con grazia*

*leggerissimo*

*Li-bia - - mo, li-*

*pp*

*pp*

*A* *- biamo ne' lie - ti ca - - li-ci, che la bel - lez - za in - fio -*

A

ra; e la ..... fug.ge.vol,fug.ge - vol o - - ra s'in-

A

ne.brii a volut - tà. Libiam ne' dol.ci..... fre - mi.

A

ti che su - sci ta l'a - mo - re, poi.chè quell' oc.chio al

(indicando Violetta)

A

co - re on - ni - po - ten.te ..... va ..... Li - bia -

A.

- mo,a - more, a - mor frai ca - li-ci più cal-di ba-ci a.

pp

pp

VIO.

FLO.

ALF.

Aff.

GAS.

BAR.

DOT.

MAR.

Sop.

O.

R.

C.

Bassi

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più  
- vrà.

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

Ah! li - biam,a - - mor fra'..... ca.li - - ci più

8

f

(s'alza)

V *Tra voi..... tra voi sa-*

F *cal-di..... baci a - vrà.*

A

G *cal-di..... baci a - vrà.*

B *cal-di..... baci a - vrà.*

D *cal-di..... baci a - vrà.*

M *cal-di..... baci a - vrà.*

V *pro - di - vi - - dere il tem - po mio gio - con - do;*

v tut - - to è fol - li - a, fol - li - a nel mon - - do ciò che non  
 v è pia - cer. Go-diam, fu - ga - ce e ra - pi - do è il  
 v gau - dio dell'a - - mo - - re; è un fior che na-sce e muo -  
 v -re, nè più si può go - - der ..... Go-diam ..... c'in -  
 v -vi -ta, c'in - vi - ta un fer - - vido ac - cen - to ..... lu - sin -

VIO.

FLO. -ghier.

ALF. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

GAS.

BAR. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

DOT. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

MAR. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

Sop. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

Ten. Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

Bassi Ah!..... go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - tico

9

mf

f

V

F *pp*

A

G *pp*

B

D

M

*pp*

*pp*

*pp*

*pp*

*p*

1 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
2 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
3 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
4 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
5 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
6 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
7 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
8 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
9 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.  
10 la notte abbel-la e il ri - so, in que - sto,in que sto pa - ra.

*con grazia (ad Alfredo)*

v  
F  
G  
B  
D  
M

La vi - ta è  
-di - so ne sco - pra il nuo - vo ..... di.  
-di - so ne sco - pra il nuo - vo ..... di.  
-di - so ne sco - pra il nuo - vo ..... di.  
-di - so ne sco - pra il nuo - vo ..... di.  
-di - so ne sco - pra il nuo - vo ..... di.

*8*  
v  
ALE.

(ad Alfredo)  
nel tri - pu - dio... (a Violetta) Nol  
Quan - do non s'a - mi an - co - ra...

V di - tea chi l'i - gno - ra. (a Violetta) È il mio de - stin co - si.....

A

V FLO. Ah! go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - ti.co

A Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

GAS. Go dia - - mo...la tazza, la taz - zae il can - - ti.co

A Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

BAR. Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

DOT. Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

MAR. Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

Sop. Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

Ten. Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

Bassi Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

10 Ah sì go - diamo, go - diamo, go - dia - mo...la tazza e il can.ti.co

cres. a poco a poco

v la not.te ab.bella e il ri - - so; in que - - sto in que - sto

F la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

A la not.te ab.bella e il ri - - so; in que - - sto in que - sto

G la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

B la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

D la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

M la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

la notte ab.bella e il ri.so.go.diamo,go.diamo,go.diamo,in que - sto

cres. a poco a poco

Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

v pa - ra . di - - so ne scopa il nuovo ..... dì, ah!..... ah!

F pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

A pa - ra . di - - so ne scopa il nuovo ..... dì, ah!..... ah'

G pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

B pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

D pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

M pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

pa - ra . di . so ne scopa,ne scopa il nuo - vo dì, ne sco - pra il

v

v ..... ne sco.pra il dì, ah!..... ah!..... ne sco.pra il dì, ah!.....

F nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

A ..... ne sco.pra il dì, ah!..... ah!..... ah! ne sco.pra il dì, ah!.....

G nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

B nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

D nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

M nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

nuo . vo il nuo - vo dì, ne sco . pra il nuo . vo il nuo - vo dì, sì ne

trum

v *tr* ..... *ff* ..... *si* .....

F scopra,ne scopra il nuo.vo dì.....

A *tr* ..... *ff* ..... *si* .....

G scopra,ne scopra il nuo.vo dì.....

B scopra,ne scopra il nuo.vo dì.....

D scopra,ne scopra il nuo.vo dì.....

M scopra,ne scopra il nuo.vo dì.....

*tr* ..... 8 *ff* .....

**VALZER E DUETTO***ALL. BRILLANTE*  $d.=80$ 

v (s'ode musica dall'altra sala) Non gradi - re - ste o.ra le dan - ze?

F

A

G

B

D

M

*ALL. BRILLANTE*  $d.=80$  Che è ciò?

*ALL. BRILLANTE*  $d.=80$  Che è ciò?

*ALL. BRILLANTE*  $d.=80$  Che è ciò?

*ff*

V

F

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

A

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

G

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

B

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

D

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

M

Ohil gen.til pensier!.. Tutti accet .tia - mo.

p

( s'avviano alla porta di mezzo, ma  
Violetta colta da subito pallore dice )

v Usciamo dunque... Ohi\_mè!..

F Che a\_ve \_te?

A Che a\_ve \_te?

G Che a\_ve \_te?

B Che a\_ve \_te?

D Che a\_ve \_te?

M Che a\_ve \_te?

{

V Nul - ia, nul - ia.

F Che mai v'ar - re-sta?

A Che mai v'ar - re-sta?

G Che mai v'ar - re-sta?

B Che mai v'ar - re-sta?

D Che mai v'ar - re-sta?

M Che mai v'ar - re-sta?

(fa qualche passo) (è nuovamente obbligata a sedere)

v U - sciамо... Oh Di - o!..

v Un  
FLO. pp  
An\_cora! Oh ciel! chè que\_sto?  
ALF.  
GAS. pp  
Voi sof\_frite. Oh ciel! chè que\_sto?  
BAR.  
DOT. pp  
An\_cora! Oh ciel! chè que\_sto?  
MAR. pp  
Sop. An\_cora! Oh ciel! chè que\_sto?  
Ten.  
Bassi  
An\_cora!  
An\_cora!  
An\_cora!  
(indica l'altra sala)  
v tre\_mi\_to che pro\_vol.. Or... là... pas\_sa\_te...  
tr tr tr

V      fra po.co anch'i - - o sa - rò.

F      Come bra . ma.te.

A

G      Come bra . ma.te.

B      Come bra . ma.te.

D      Come bra . ma.te.

M      Come bra . ma.te.

                Come bra . ma.te.

                Come bra . ma.te.

                Come bra . ma.te.

(tutti passano nell'altra sala, meno Alfredo)

                f

                p

Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

(Violetta si alza e va a guardarsi allo specchio)

*8-*

VIO.

Oh qual pal - lor!

(si volge e s'accorge d'Alfredo)

v  
 Voi qui!  
 ALF.  
 Cessa.ta è

v  
 Sto me.glio.

A  
 l'an - sia che vi tur - bò?..  
 Ah in co.tal guis.a v'u - ci - de - re te... a -

A  
 -ver..... v'è d'uo - - po cu - ra del - l'es - ser

VIO.

E lo po - tre - i?

A vo stro... Oh! se mia

A fo ste, cu - sto - de ve - glie - re - - -

VIO.

Che di te?

A - i pe' vostri so - a - vi dì.

v Ha for se al - cu - no cu - ra di me? (con fuoco)

A Per - chè nes -

V  
A

Nes - sun?..

- su - no al mon - do v'ama...

(ridendo)

Gli è vero!.. sì grande amor dimenti.

Tran-ne sol i - o.

- ca - to a ve - a.

Ri-de-te!.. e in voi v'ha un co - re?

Un cor?.. sì... for-se... e a che

v      AIE. lo ri-chie-de-te?

AH se ciò fos-se... non po-tre-steal.  
un po'marcato

v      Dite dav-ve-ro?

A -lo-ra ce-liar... Io non vin-gan-no.

v      Da mol-to è che mi a-mate?

A Ah si, daun an-no. Un

ANDANTINO ♩=96  
A II di fe-li-ce, e-te-re-a mi ba-le-na-ste in-nan -

ANDANTINO ♩=96

A      -te, e daquel dì treman - te vis - si'di gno - to a.

A      *con espansione*      amor. Di quell'amor, quell'amor ch'è pal - pito del - l'u.ni.ver - so, del-

A      *con grazia*      -l'u - niverso in-te - ro, misteri - o - so, misterioso, alte - ro, croce, croce e de-

VIO.      Ah se ciò è ver, fug - gi - temi...

A      -li.zia, croce e de - li.zia, delizia al cor.

*Brillante*

v solo amista de io v'of\_fro; a\_mar.....non so\_nè sof\_fro un co\_sieroico a

mo\_re. Io sono franca,in\_ge\_nua; altra cercar do\_ve\_te; non

ALF. ar\_duo tro\_ve\_re\_te di\_men\_ticarmi al\_lor.

Oh a\_mo\_re

Non ar\_duo tro\_ve\_re\_te dimen\_ticarmi al\_

A mi\_ster\_i\_o\_so, mi\_ster\_i\_o\_so, al\_te\_ro,

V *legg.*

- io . ra, di - men - ti - car - mi, di - men - ti - car - mi al - lor.....

A *legg.*

cro - ce, croce e de - li - zia, croce e de - li - zia, de - li - zia al cor,

V

V *dolciss.*

di - men - ti - car - mi al lor.....

A *dim.*

de - - - li - zia, de - li - zia al cor,

V

V *dim.*

di - men - ti - car - mi al lor, di - men -

A

de - - - li - zia, de - li - zia al cor, croce e de -

V - carmi, dimenti - car, ah!

A - li - zia, delizia al cor, ah!

v - ah!.....dimenticarmi allor.....

A - ah!.....croce e delizia al cor!.....

*1<sup>o</sup> Tempo*  $d=80$

v GAS. (sulla porta di mezzo) Si folleg - gia - va...

*I<sup>o</sup> Tempo* Ebben? che dia vol fa - te? Ah! ah! sta  
 $d=80$

(12) f p p f p

G (rientra) VIO. (ad Alfredo)  
ben!... re-state!

v      - mor      dun-que non più...      Vi garba il patto?

v      ALE.      (per andarsene)      A tal giun-

v      Io v'ob-be - di.sco...      Parto...

v      (si toglie un fiore dal seno)

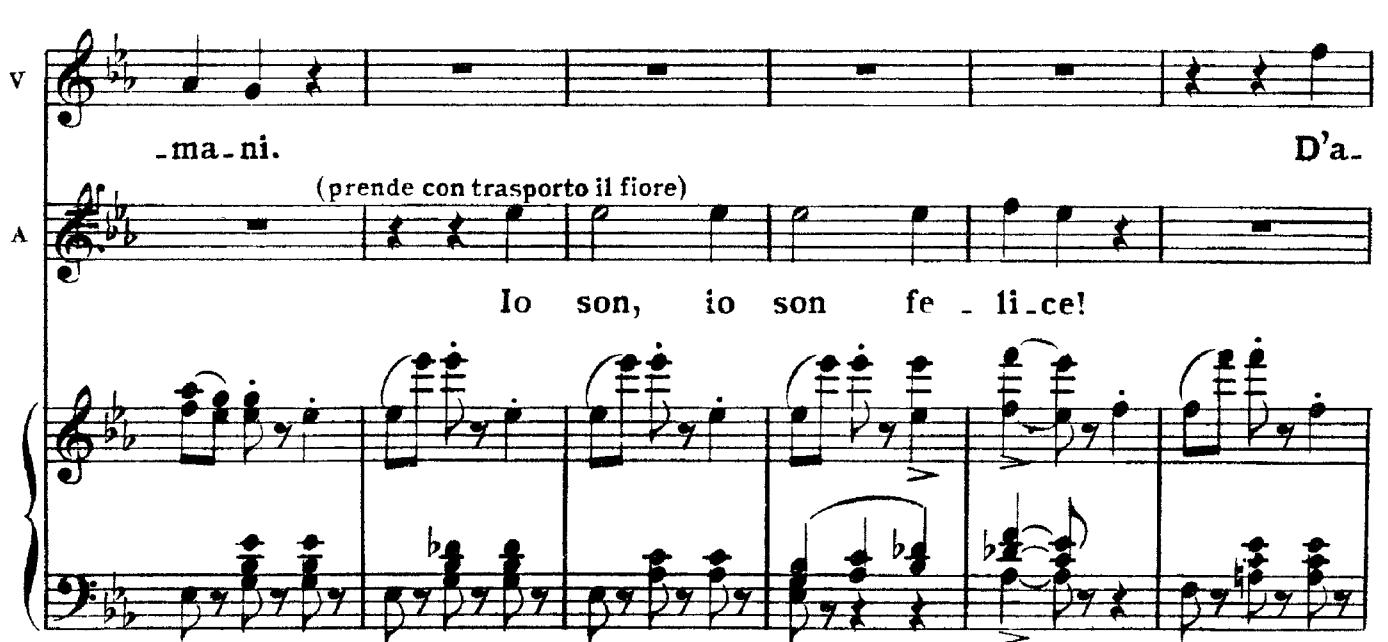
v      -ge-ste?      Pren-de - - te · que - sto

v      fio-re.      Per ri·por·tarlo.

v      ALE.      Per·chè?

The musical score consists of five systems of music. The first system shows a vocal part (v) with lyrics 'mor dun-que non più... Vi garba il patto?' and a piano accompaniment. The second system shows another vocal part (v) with lyrics 'ALE. (per andarsene) A tal giun-' and 'Io v'ob-be - di.sco...' followed by 'Parto...'. The third system shows a vocal part (v) with lyrics '(si toglie un fiore dal seno)' and ' -ge-ste? Pren-de - - te · que - sto'. The fourth system shows a vocal part (v) with lyrics 'fio-re.' and 'Per ri·por·tarlo.'. The fifth system shows a vocal part (v) with lyrics 'ALE. Per·chè?' and concludes with a piano accompaniment. The score uses a treble clef for the vocal parts and a bass clef for the piano accompaniment. Measure numbers 1, 8, and 15 are indicated above the staves.

V 

V 

v mar - mi di - te an-co-ra?

A Oh quan - to, quan - to

**Нап**

v D'a-mar - - - mi...

A v'amo! oh quan - to v'a - mo,oh quan - - to! Io

v D'a - mar - mi di - te an-

A son, io son fe - li - ce!

v -co-ra?  
A Oh quan - to, quan - to v'amo! oh quan - to D'a-

v mar - mi... (per partire) Parti - te?  
A v'a-mo, oh quan - to!

v Ad-di - o.  
A (torna a lei, le baci la mano) Ad.  
Parto. Di più non bramo. Ad.

v -di - o. Ad - di - o.  
A -di - o. Ad - di - o.

## STRETTA DELL' INTRODUZIONE

13

*ALL' VIVO*

FLO. (ritornano tutti dalla sala riscaldati dalle danze)

GAS.

legg. e stacc.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

BAR.

legg. e stacc.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

DOT.

pp legg. e stacc.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

MAR.

pp legg. e stacc.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

Sop.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

O.

legg. e stacc.

Ten.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

R.

legg. e stacc.

C.

Bassi

pp legg. e stacc.

Siri - de sta in ciel l'au - ro - ra, e n'è for - za di par -

PPP legg. e stacc.

F

G

B

D

M

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

-ti - re; mercè a voi, gen\_til si - gno\_ra, di sì splen\_di \_ do gio -

{

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

*pp e staccato*

F ir. Si ridesta in ciel l'au - rora, 'e n'è forza di par-

*pp*

G ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*pp*

B ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*pp*

D ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*pp*

M ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*pp e staccato*

F ir. Si ridesta in ciel l'au - rora, 'e n'è forza di par-

*pp*

G ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*pp*

B ir.

Si ridesta in ciel l'au - rora,

*sempre stacc.*{ *p cres..... poi ..... a ..... po .....*

F

- tir; mercè a voi, gentil si - gnora,

G

e n'è forza di par - tir; mercè a voi, gentil si -

B

e n'è forza di par - tir: mercè a voi, gentil si -

D

e n'è forza di par - tir; mercè a voi, gentil si -

M

e n'è forza di par - tir; mercè a voi, gentil si -

- tir; mercè a voi, gentil si - gnora,

e n'è forza di par - tir; mercè a voi, gentil si -

e n'è forza di par - tir; mercè a voi, gentil si -

{

co ..... a .....

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

..... *poco* .....

di sì splendido gio - ir.

La città di feste è

-gnora,

di sì splendido gio - ir.

di sì splendido gio - ir.

La città di feste è

-gnora,

di sì splendido gio - ir.

-gnora,

di sì splendido gio - ir.

..... *poco* .....

..... a ..... *poco* .....F *piena,* volge il tempo dei pia - cer;

G La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

B La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

D La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

M La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

piena, volge il tempo dei pia - cer;

La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

La città di feste è piena, volge il tempo dei pia -

..... *sino* .....

..... *sino* ..... *al* .....

F  
G  
B  
D  
M

nel ri\_poso ancor la lena,  
nel ri\_poso ancor la lena,  
- cer;  
nel ri\_poso ancor la lena, nel ri\_poso ancor la  
- cer;  
nel ri\_poso ancor la lena, nel ri\_poso ancor la  
- cer;  
nel ri\_poso ancor la lena, nel ri\_poso ancor la  
nel ri\_poso ancor la lena,  
nel ri\_poso ancor la  
- cer;  
nel ri\_poso ancor la lena, nel ri\_poso ancor la  
- cer;  
nel ri\_poso ancor la lena, nel ri\_poso ancor la  
..... *al* .....

F ..... ff

lena si ritempri per go дер, ah!..... si..... ri - tem - pri, si ri-

G

lena si ritempri per go дер, ah!..... si..... ri - tem - pri, si ri-

B

lena si ritempri per go дер, ah! si ri - tem - pri, si ri-

D

lena si ritempri per go дер, ah! si ri - tem - pri, si ri-

M

lena si ritempri per go дер, ah! si ri - tem - pri, si ri-

lena si ritempri per go дер, ah!..... si..... ri - tem - pri, si ri-

lena si ritempri per go дер, ah! si ri - tem - pri, si ri-

14

lena si ritempri per go дер, ah! si ri - tem - pri, si ri-

ff

F

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

G

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

B

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

D

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

M

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

-

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

-

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

-

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

-

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

-

-tem - pri per go - der,sì nel ri - poso ancor la le - na si ri - tempri,si ri -

{

F

- tem . pri . si ri . tem . pri per go . der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

G

- tem . pri . si ri . tem . pri per go . der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

B

- tem . pri per go - der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

D

- tem . pri per go - der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

M

- tem . pri per go der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

- tem . pri . si ri . tem . pri per go . der ,

- tem . pri per go - der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

- tem . pri . si ri . tem . pri per go . der ,

- tem . pri per go - der , sì nel ri . poso ancor la le . na si ri .

{

61

F

G

B

D

M

-tempri, si ri - tempri, si ri - tempri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tempri, si ri - tempri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tempri per go - der,  
-tempri, si ri - tempri per go - der,  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la  
-tempri, si ri - tem - pri per go - der, sì nel ri - poso ancor la

F

G

B

D

M

le-na si ri - tempri per go - der      si per go - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri per go - der      sì pergo - der sì nel ri -

le-na si ri - tempri pergo - der      sì pergo - der sì nel ri -

15

(partono dalla destra)

F - poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der.

G - poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der.

B - poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der.

D - poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der.

M - poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der.


 The musical score consists of ten staves of music. The top five staves represent the vocal parts: F (soprano), G (mezzo-soprano), B (alto), D (tenor), and M (bass). Each of these staves has a single line of lyrics: "poso ancor la le-na si ri - tempi per go - der." The bottom two staves represent the piano/bass part, shown as a harmonic progression. The score is in common time, with a key signature of one flat. The vocal entries begin at measure 1, followed by the piano/bass entries starting at measure 8. Measure 8 is indicated by a large '8' above the staff, and measure 16 is indicated by a 'tr' (trill) symbol above the staff. Measures 17-20 show a continuation of the piano/bass line.

## SCENA ED ARIA

VIOLETTA

VIOLETTA      Estrano! è strano!.. in core scolpiti ho quegli accen - ti!

*ALLEGRO*

v      Saria per me sven - tu - ra un serio a - more?..

Che ri - solvi, o turbata anima mia?.. Null'uomo ancora t'accen -

- deva... Oh gio - ja ch'io non co - nobbi, esser ama - ta a mando!.. E sde -

*Allegro*

- gnarla poss'i - o per l'a - ride fol - li - e del vi - ver mi - - o?..

*ANDANTINO*

♩=96

v Ah for s'è lui che l'à - ni.

16 (pp) *leggero* dolciss.

v ma solinga ne'tu - mul - ti, solinga ne'tu - mul - ti go-dea so -

v - ven - te pin - ge - re de'suo i colori oc - cul - ti, de'suo i colori occul - ti...

v Lui, che modesto e vi - gile all'egre soglie a - sce - se, e nuova febbre ac - ce - se

v destandomi all'a - mor!.. A quel - l'amor, quel - l'amor ch'è

*con espansione*

ppp 3 pp 3 pp 3 pp 3

v pal - pito del l'u ni ver - so, dell'u niverso in te - ro,

v mi ste ri - o - so, mi steri o so, alte - ro, cro ce, croce e de -

v li - zia, croce e de - li - zia, delizia al cor.

v A me, fan ciu - la, un can - di - do dolciss.

v e trepi do de - si - re quest'ef - fi - giò dol - cis - si - mo

v signor dell'avve - ni - re, signor dell'avve - ni - re, quando ne' cieli il rag - gio

v disu a beltà ve - de - a, e tutta me pa - sce - a di quel divino er - ror.

v Sen - tia che amo - re, che amo - re è pal - pito del - l'u - ni -

v - ver - so, dell'u - niver - so in - te - ro, mi - ste - ri - o - so,

v mi - steri - o - so, alte - ro, cro - ce, croce e de - li - zia, croce e de - li - zia, delizia al

v cor! croce e delizia, delizia al cor! ah!..... de.lizia al cor!

(resta concentrata) (scuotendosi) ALL. ♩=120

v Folli-e!.. fol-li-e!.. 17 ALL. ♩=120 delirio va.no è

v questo!.. Po-ve-ra donna,

v so - la, abbando - na - ta in questo po-po.lo - so de-

v ser - to che appella.no Pa - ri - gi, che spero or più?.. che far deg - g'i.o?.. Glo.

v i - rel.. di vo - luttà...ne' vor - - - - - tici, di voluttà pe -

v dolce a piacere allarg. . . . .

v rir!.. gio - ir!.. gio - ir!.....

18

v (mf) > ALL<sup>o</sup>. BRILLANTE =84 assai brillante tr tr

v Sempre li - bera.... deg - g'i - o fol - leg -

v pp tr tr

v -gia - re di gioja in gio - ja, vo'che scor.ra il vi - ver mi - o pei sen -

v tie - ri del pia - cer. Nasca il giorno, o il giorno muoja, sempre

v lieta ne' ri - tro - - vi, ..... a di - let - ti sem - pre

v con effetto  
questo ripiglio

v nuo - vi dee vo - la - re il mio pensier, dee..... vo - lar, dee..... vo - lar, dee..... vo -

v - la - re il mio pensier, dee..... vo - lar, dee..... vo - lar.....

p

v ANDANTINO ♩=96  
il pen - sier.  
(sotto al balcone)

ALFREDO

A - mor, a - mor è  
19 (p) ANDANTINO ♩=96

v Oh!  
oh amore!

A pal-pito del-l'u-ni-ver-so,dell'u-niver-so in-te-ro, misteri-o-so,

v Fol -  
A misteri-o-so,alte-ro, croce, croce e de-li-zia,croce e de-li-zia, delizia al

*ALL.*

v *lie! follie! follie...*

A *cor!*

*ALL.*

*f* *ff*

*dolce a piacere*

*allarg.*

v *e!.. gio - ir, gio - ir!*

*I<sup>o</sup> Tempo ♩=84 assai brillante*

v *Sempre li - bera...deg.g'i - o fol-leg-gia - re di gioja in gio - ja, vo' che*

**20**

*tr* *tr*

*I<sup>o</sup> Tempo ♩=84 pp*

v *scorra il vi - ver mi - o pei sen-tie - ri del.....pia.cer. Nasca il*

*tr* *tr*

v giorno, o il giorno muoja, sempre lieta ne'.....ri - tro -

v *con effetto questo ripiglio* tr tr 3

v - vi, ..... a di.let.ti sem.pre nuo.videe vo\_la - re il mio pen-

v - sier, dee ..... vo\_lar, dee ..... vo\_lar, dee ..... vo\_1a - re il mio pen-

v - sier, dee ..... vo\_lar, dee ..... vo\_lar.....

## Verdi — La Traviata, Prelude and Act I

v il pensier, dee.....vo .....

(sotto al balcone)

ALF.

A - mor è pal - pito

(p)

v lar, dee.....vo - - 1ar, ah!..... ah!.....ah!.....ah!.....

A del - l'u - ni - ver - so...

v ..... dee volar il pensier, dee.....vo .....

A - mor è pal - pito

v lar, dee.....vo - - - larah!.....ah!.....ah!.....ah!...

A del - l'u - ni - ver - so...

v .....dee.....vo - lar il mio pen - sier, il

v mio pen - sier.....il mio .....pen-

v (entra a sinistra)  
- sier.

Fine dell'Atto I°

Verdi  
La Traviata  
Act II

CASA DI CAMPAGNA PRESSO PARIGI

Salotto terreno. Nel fondo, in faccia agli spettatori, è un camino, sopra il quale uno specchio ed un orologio, fra due porte chiuse da cristalli che mettono ad un giardino. Al primo piano due altre porte, una di fronte all'altra. Sedie, tavolini, qualche libro, l'occorrente per iscrivere.

SCENA ED ARIA

ALFREDO

Alfredo entra in costume da caccia.

$\text{♩} = 132$

*ALL' VIVACE*

The musical score consists of three systems of music. The first system starts with a dynamic 'p'. The second system begins with a melodic line in the upper staff. The third system continues the melodic line. The piano accompaniment is present throughout all three systems.

ALFREDO

*REC.<sup>70</sup>*

Lun-ge da

*REC.<sup>70</sup>*

(depone il fucile)

A

le\_i per me non v'ha di letto!.. Volàron già tre

*a tempo*

A

lu\_ne dacchè la mia Vio\_leッta a\_gi per me la\_sciò, dovizie, a\_mori e le pompose

*p*

A

feste, ov'agli omaggi avvezza,vedea schiavo cia\_scun di sua bel\_lezza... Ed or con-

*ANDANTE*

*ANDANTE*

*Adagio*

A

tenta in questi ameni luoghi tutto scorda per me... Qui presso a lei io rina\_scermi

*Adagio*

A

sento, e dal soffio d'amor rigene - ra.to scordo ne'gaudi suo.i tut - to il pas.

ANDANTE ♩=60

A      -sa - - - to.

1 ANDANTE ♩=60

(p)

A      De' miei bollen - ti spi - ri - ti      il gio - vani - le ar

A      -do - re      el - la temprò col placi - do      sor -

stent.

A      -riso dell'amor, del - l'amor!.. Dal di che disse:

stent.

A

vi - vere io vo - glio, io voglio ate fe del,

A

del - l'u - niver - so imme - mo - re io vi - - vo, io vi - vo

A

qua - si, io vivo qua - si in ciel. Dal di che disse: vi - vere io voglio ate fe

A

- del, sì, sì, del - l'u - niver - so imme - mo - re io

A *ff*

*morendo*

vi - - vo, io vi - vo qua - si, io vivo qua - si in ciel, io

*dolcissimo*

vi - - vo in ciel, dell'u - - niverso immemore

*dim.* *dolcissimo*

io vivo quasi in ciel,...ah sì, io vivo quasi in cielo, io vivo quasi in ciel.

*ALLEGRO*  $\text{d}=80$

2 *ALLEGRO*  $\text{d}=80$

*p*

ANNINA (entra affannosa)

Da Pa . rigi.

Fu la mia si .

Annina, donde vieni?

Chitel com . mise?

AN.  
AL.

gnora. Per a . lie . nar cavalli, cocchi e quanto ancor possie . de ...

Perchè? Che mai

d=80  
AN.  
AL.

Lo spendio è grande a viver qui so . linghi.

sento! E ta .  
d=80  
pp

AN.  
AL.

Mi fu il silenzio im - po - sto.

ce.vi?.. Im - po - sto?!..

AN  
Mille lu - i - gi.  
AL  
or v'ab - bi - so - gna?.. Or

AL  
vanne... An - drò a Pa - ri - gi... questo col - loquio non sappia la si -

AL  
- gnora; il tut - to val - go a riparare an - co - - - -  
*ff*

(Annina parte)  
AL  
- ra; va! va!  
.

ALF. **ALLEGRO** ♩=108      *p*

3 **ALLEGRO** ♩=108      Oh mio      rimor - so! oh in - fa - mia! io .....

A vis - si in ta - leer - ro - - re!.. mai tur - - pe son - no a

A fran - ge - re il.....ver mi ba - le - nò!.. Per

A po - co in se - no ac que - ta - ti, o gri - - do, o gri - do dell' o -

A

-no - re;..... m'a.vrai se.cu - ro vin - di - ce; que -

A

st'on - ta la - ve - rò. Oh mio ros - sor! oh infa -

*Oppure*

sì quest' on - ta la - ve - rò, sì la - ve -

A

-mia! ah si que - st'on - ta la - ve - rò, si la - ve -

A

-rò. Oh mio ros - sor! oh infa - mia! ah si que -

\* Eseguendo l'oppure, la mano destra col canto.

A

— st'onta, si que - st'onta la ve - rò, quest'on - ta, quest'onta la ve -

ro.

4

ALF.

p

Oh mio rimor - so! oh in - fa - mia! io .....

(p)

The musical score consists of six staves of music. The top two staves are for the soprano voice, with lyrics in Italian. The third staff is for the piano. The fourth staff begins with a dynamic of ff. The fifth staff starts with a dynamic of b. The sixth staff starts with a dynamic of p. The piano part features various chords and arpeggiated patterns throughout. The vocal parts include melodic lines with slurs and grace notes.

A

vis - siin ta - leer - ro - - re!.. ma il tur - - pe son - no a

A

fran - ge - re il ver mi ba - le - nò!.. Per

A

po - coinse - no acque - ta - ti, o gri - - do, o gri - do dell'o -

A

- no - re;..... m'a.vrai se\_cu - ro vin - di - ce; que -

A                          -st'on - ta la - ve - rò. Oh mio ros - sor! oh infa - -

Oppure                    sì que - st'on - ta la - ve - rò, sì la - ve -

A                          -mia! ah sì que - st'on - ta la - ve - rò, sì la - ve -

A                          -rò. Oh mio ros - sor! oh infa - - mia! ah sì que -

A                          -st'onta, sì quest' on - ta la - ve - rò,                      quest'on - ta, quest onta la - ve -

A -rò, ah l'on - ta, l'on - ta la - ve - -

A -rò, sì la - ve-rò, ah l'on - ta, l'on - ta la - ve -

A -rò, sì la - ve-rò, la - ve - rò, la - ve - rò, la - - -

A (esce) - - - ve - rò.

## SCENA E DUETTO

VIOLETTA E GERMONT

(Violetta entra con alcune carte, parlando con Annina)

VIOLETTA      Alfredo?      E tor-ne.

ANNINA      Per Pa\_rigior or partiva.

*ALLEGRO*

V      -rà?      È strano!

A      Pria che tramonti il giorno... dirvel m'impose.

G      (sedendo)      Sta ben... In breve giungerà un uom d'affa\_ri... entri all'i...

GIUSEPPE      (le presenta una lettera)      Per voi.

(Annina e Giuseppe partono)  
(Violetta apre la lettera)

v      stante.      Ah,ah! Scopriva Flora il miori.tiro, e m'invita a dan-

(getta il foglio sul tavolo e siede)

v - zar per que\_sto se.ra!.. Invan m'aspette\_rà... Sarà lui che at-  
GIU. (p) E qui un si\_gnore.

**ALLEGRO** (accenna a Giuseppe d'introdurlo) *Recit.*  
v - tendo. Son i.o.  
GERMONT

**ALLEGRO** 5 Madamigella Vale\_ry..  
 (mf) *Recit.*

v (sorpresa, l'invita a sedersi)  
con forza Voi?.. (sedendo)  
G D'Alfredo il padre in me ve\_dete. Si,dell'incauto,che a ru.i\_na corre, ammalia\_to da

(risentita,alzandosi)  
v Donna son io, si\_gnore, ed in miá casa; ch'io vi lasci assen\_tite, più per voi, che per  
G voi.

(per uscire) (torna a sedere)

v me. Tratto in error voi fo-ste...  
 G (Quai modi!) Pu-re... De'suo benie gli do-no vuol

(p)

(gli dà una carta)

v Non l'osò fi-no-ra... Rifiute-rei... A tutti è mistero que-  
 G farvi... Purtanto lusso...

(guardando intorno)

*MODERATO*

v -st'atto... A voi noi si.a... (Germont scorre le carte)

G

*MODERATO*

GER. Ciel! che di-scopro! D'ogni vostro a-vere or vole-te spo-gliarvi? Ah il pas-

**VIO.**

(con entusiasmo)

Più non e - si\_st...Or amo Alfre do, e Dio lo cancel -

-sa.to perchè, perchè v'accu - sal..

**v** *ALL'.* *a tempo* *allarg.* -1ò .....col pentimento mi - o!

**v** *ALL'* *f a tempo* *pp colla parte* No - bi.li sen - si in -

**v** Oh come dolce mi suona il vostro accento! (alzandosi)

**G** .ve.ro! Ed a tai sen - si un sacrifi - zio

**v** *ALL'.* (alzandosi) *presto* Ah no... ta - cete... Terribil co - sa chiedereste certo... il pre -

**G** chièggo.

**v** *p*

v      vi.di... v'attesi... e.ra feli - ce troppo...

G      D'Alfre-do il padre la sorte, l'avve-

v      Di due fi-gli!

G      - nir domanda or qui de'suoï due fi-gli!... Si.

*dolciss. Cantabile*

ALL<sup>o</sup> MOD<sup>to</sup> ♩ = 84      Pu rasiccome un an - gelo Id di mi di è una fi - glia;

6 ALL<sup>o</sup> MOD<sup>to</sup> ♩ = 84      *p*      *pp*

G      se Al-fredo ne - ga rie - dere in se - no alla fa - mi - glia,

*legg.*

l'amato e amante gio - vine, cui sposa andar do - ve - a,

or si ri - cu - sa al vin - colo che lie - ti, lieti ne ren - de - va.

Deh non mutate in tri - boli le ro - se dell'a - mor, ah non mutate in

tri - boli le rose dell'a-mor... a'prieghi miei re - sistere no,no,non voglia il vostro cor,no,

*dim.*

*ff*

*pp*

*stent.*

*stent.*

*col canto*

vio.

*animando a poco a poco*

Ah! com-pren-do...do vrò per alcun

no.

*animando a poco a poco**pp*

tempo da Alfredo allonta - nar - mi... do - lo - roso fo - ra per

*accel..... a ..... poco ..... a ..... poco .....*

me... pur...

Cielo! che più cer - cate?

offersi as-

GER.

Non è ciò che chiedo...

*pp      accel..... a ..... poco ..... a ..... poco .....*

v - sa - i!.. Vole te che per sempre a lui rinunzi?

G Pur non basta. È

tutta forza (b) pausa lunga

Ah no! giammai!..... no, mai!

d'uo - po. 7 pausa lunga

VIVACISSIMO ♩ = 108 agitato

Non sa - pe-te quale af-set-to vivo, immenso..... m'arda in petto? che nè a-

VIVACISSIMO ♩ = 108 ppp ff>>

- mi - ci, nè pa - ren - ti io non con-to ..... tra' vi - ven - ti? e che Al-

ppp ff>> col ranto

dim.

*I<sup>o</sup> Tempo*

v fre - do m'ha giu - ra - to che in lui tut - to - tro - ve - rò? Non sa -

*I<sup>o</sup> Tempo*

*p*

v - pe - te che col - pi - ta d'at - ro morbo è..... la mia vi - ta?.. che già

*ppp*

v presso il fin ne ve - do?.. Ch'io mi se - pari da Al - fred - o!..... Ah il sup -

*Ancor più Vivo*

v - pli - zio è sì spie - ta - to, il sup - pli - zio è sì spie - ta - to, che ..... a mo -

*Ancor più Vivo*

*p*

This musical score page from Verdi's La Traviata, Act II, features four systems of music. The first system starts with a vocal entry 'fre - do m'ha giu - ra - to' followed by a piano response. The second system begins with 'pe - te che col - pi - ta'. The third system starts with 'presso il fin ne ve - do?..'. The fourth system begins with 'pli - zio è sì spie - ta - to, il sup - pli - zio è sì spie - ta - to,'. Various dynamics like 'dim.', 'I<sup>o</sup> Tempo', 'ppp', and 'p' are indicated. Performance instructions such as '*Ancor più Vivo*' are placed above certain lines of music. The vocal part is marked with 'v' and the piano part with 'p' or 'v' in parentheses.

v      rir..... a mo - rir pre - fe - ri - rò, sì..... mo - -

v      rir..... pre - fe - ri - rò ..... ah!.....

v      mo - rir prefe - ri - rò,

v      ah!..... prefe - ri - rò mo - rir.      È

8      GIRM. a piucere

G *grave il sagrifizio; ma pur tranquilla uditemi.*

(P) *colla parte*

*pausa lunga*

*pausa lunga*

VIO. *Andante piuttosto mosso* ♩=96

*parlante*

*Ah più non dite... v'intendo... m'è impossibile...*

*Bella voi siete e giovinete... col tempo...*

*Andante piuttosto mosso* ♩=96

HÄP

GER.

*si - bile... lui solo amar vogl'i - o...* Sia

*pp*

G *pu - re... ma volu - - - bi - le so -*

VIO.

(colpita)

Gran Di - o!

*con semplicità*

- ven - - te è l'uom...

Un dì, quan - do le

ve - ne - ri il tempo avrà fu - ga - te, fia presto il te - dio a

sor - ge - re... Che sa - rà allor?..

Pensa - te... Per voi non a - vrán

bal - samo i più so - a - via fa - fet - ti, poi - chè dal ciel non

VIO.

*dim.*

È vero! è vero!

fu - ro\_no.....tai no - di benedet - ti... Ah dun que,dunque

*p*

È vero! è ver!

sper-dasi tal so-gnose - dut - to - re... sia-te di mia fa -

*dolciss.*

- mi - glia ..... l'an - gel con - - sola - tore... Violetta, deh pen -

*ppp*

G *cres.*

- sa-teci, ne siete in tempo ancor... È Dio che ispira, o giovine, è Dio che ispira, o

VIO. (da sé) (con estremo dolore)

(Co - - - - sial - la)

gio.vi.ne, è Dio che i.spi.ra.ti ai detti a un ge.ni - tor.

v mi - - - se.ra.chè un dì ca.du - - ta,

v di più ri - sor - - - ge re spe - - - ranza è

v mu - - ta!.. Se pur be - ne - - - fi - co

GER.

Siate di mia fa - mi - glia

v le in - - - dulga Id di - o, l'uomo implaca - bil per lei sa-

G l'angiol conso - la - tor, ah sia - - te

*a piacere con forza*

-ràsi per lei sa-rà, l'uomo impla-ca - bili..... per lei sa - rà,

l'angiol conso-la - tor,

siate, siate

*col canto*

(piangendo)

l'uomo impla - ca - bil

per lei sa - rà.) Ah!

l'angiol con - so - la - tor, sia - te, sia - te l'angiol con - so - la - tor.

*dim..**ANDANTINO**Cantabile*

9 Di - te alla gio - vine si bella e pu - ra, ch'av - vi u - na

*ANDANTINO**(p)*

v      vit - tima del - la sventu - ra, cui re-staunu - nico, un

v      u - ni.co raggio di be - ne... che a lei il sa - cri-fi - ca e che mor.

v      -rà e morrà e morrà. >

GER.

Piangi, piangi, pian - gi, o mi se - ra, piangi, piangi,

G      piangi. Supremo, il veg - go, supremo, il veg - go, è il sa - grifi - zio, è il sa - gri-

The musical score consists of five systems of music. The first two systems feature vocal entries from 'v' (voice) and 'GER.' (orchestra). The third system begins with a vocal entry from 'v' followed by a piano accompaniment. The fourth system features a vocal entry from 'G' (orchestra) followed by a piano accompaniment. The vocal parts include lyrics in Italian, such as 'vit-tima del-la sventu-ra', 'u-ni.co raggio di be-ne...', 'che a lei il sa-crif-i-ca e che mor.', '-rà e morrà e morrà.', 'Piangi, piangi, pian-gi, o mi se-ra, piangi, piangi.', and 'piangi. Supremo, il veg-go, supremo, il veg-go, è il sa-grifi-zio, è il sa-gri-'. The piano parts provide harmonic support with various chords and rhythmic patterns. The score is written in common time, with key signatures indicating changes between A major, C major, and E major.

G                              *ffff*

- fi - zio ch' ora ti chieg go... sento nell'a... nimagi à le tue pe... ne... Coraggio, e il

VIO.

Di - te al - la gio - vine

*dim. allarg.*

nobil tuo cor vince - rà, ed il cor vince - rà!

Ah su - pre - mo, il

v                              sì bel - la e pu - ra, ch'av - viu - na vit - tima

veggo,

si su - pre - mo, il veggo,

è il sa - gri-

v del - la sven - tu - ra, cui re - staun u - nico, un -  
 G - fizio che o - ra ti chieg - - go... sen - - to nel -

v u - ni - co raggio di be - ne... che a lei il sa - grifi - ca e che mor -  
 G - l'a - nima già le tue pe - - - ne... Coraggio,e il

v - rà e morrà e morrà, a lei..... il sa -  
 G nobi - le corvin - ce - rà! piangi, piangi, piangi, o mi - se - ra! corag - gio,e il

*v ppp un fil di voce*

- gri - si.ca e mor.rà. a lei il sa -  
no.bi.le cor vince.ra! piangi, piangi, piangi, o mi - se.ra! corag - gio, e il

*v ppp*

- gri - si.ca e mor.rà. a lei il sa -  
no.bi.le cor vince.ra! piangi, piangi, piangi, o mi - se.ra! corag - gio, e il

*v ppp un fil di voce*

- gri - si.ca e mor.rà. e che mor.rà. e che mor.rà.  
no.bi.le cor vince.ra! corag - - gio, e il no.bil

*v ppp*

- gri - si.ca e mor.rà. e che mor.rà. e che mor.rà.  
no.bi.le cor vince.ra! corag - - gio, e il no.bil

*v*

- rà e morrà..... e che morrà, che mor.rà.  
cor vin-ce.rà, ah sì, il no.bil cor vin-ce.rà.

*G*

*SOST.<sup>to</sup>*

v Impone - te. Nol crede - rà.

G Non amarlo ditegli. Par-

*SOST.<sup>to</sup> (pp)*

v Segui - rammi. Qual fi - glia, qual

G - ti - te... Al - lor...

*ALL<sup>o</sup> ♩=138 (s'abbracciano)*

v figlia m'abbraccia - te... for - te così sa - 10 - rò. Tra bre - ve ei vi fia

*ALL<sup>o</sup> ♩=138 (p)*

v re - - so, ma af - lit - to oltre o - gni dire.. A suo con -

(indicandogli il giardino) (Violetta va per iscrivere)

v  
forto dicola vole - rete.  
GER.

Che pen-

v  
Sa - pendol, v'oppo - re - ste alpen - sier milo...  
G  
- sa - te?

GER.  
Ge - ne - ro - - - sa!.. e per voi che far pos -

G  
- si - o?.. che far poss'i - o?.. o gene - ro - - -  
cres.  
ff

VIO.

(tornando a lui)

Mor.

G

sa!

ALL. MOD<sup>to</sup> = 108 pp

v  
rò!.. mor. rò!.. la mia memo. ria non fi - a chei male. di - ca, se

ILL. MOD<sup>to</sup> (pp)

v morendo  
le mie pene or. ri - bili vi sia chialmen gli di - ca.

GER.

No, genero - sa,

G

vi - vere e lie - ta voido.vre - te... Mer. cè di queste la - grimeda!

VIO.

*animando con molta passione*

Co-no-sca il sa-gri-fi-zio chio consumai d'a-

cie-lo un giorno a-vre-te.

*dim.*

*animando*

v ten.

mo-re... che sa-rà suo fin l'ul-timo so-spi-ro del mio cor.

G pp

Premiato il sagri-

v

*con passione*

Co.

cres.

f

si-zio sarà del vostro amore d'un'opra così nobile sarete fiera allor sì, sì, sì.

(p)

v      -no - scailsa - gri fi - zio ch'io con su mai d'a . mo - re...

G      *sempre più animando*      sarete fiera.      fiera allor,

v      che sarà suo fin l'u - timo so spi - ro del mio cor,      che

G      d'un o-pra co - sì no - bile sa.re - te fie - ra al - lor; premiato il sagri-

v      sa - - - - rà su.o fin l'u - timo.... so.spir e

G      - fi - zio.premiato il sagri.fi.zio sarà del vostro cor, ah sì, d'un'opra così

pp

v sa - - - rà su - o fin l'u - timo.... so.spi - ro, so - -

G no . bil,d'un'opra co.sì no.bilsare - te fie - ra al - lor, d'u -

v cres. - spi - ro del..... cor ..... del mio cor e sa - -

G -n'o - - pra co - - sì no - - bi - le, duno - - pra

v suo fin l'u - ti mo so.spirò del mio cor.

G co - - sì no - - bi le sa.rete fie - ra al.lor.

v Qui giunge alcun: par - ti - te.

G Oh grato v'è il cor

**[12]**

v Par - ti - te.

G mi - o!

v *ADAGIO a piacere* Non ci vedrem più forse... Sia - te fe - li - ce... Ad - di - o.

G (s'abbracciano) dolce (si allontanano verso la porta)

v Sia - te fe - li - ce... Ad -

*ADAGIO*  
col canto (p)

*pausa lunga (piangendo)*

Co - no - sca il sa - gri - fi - zio che consumai d'a - mo - re...

(Germont è sulla porta)

- dio!

Sì.

Sì.

*col canto*

(piangendo)

(il pianto le tronca la parola)

che sa - rà suo fin l'u - ti - mo... Ad - dio!

fe - li - ce sia - te... ad -

Addio! fe - li - ce sia - te... ad -

- di - - o!

(esce per la porta del giardino)

- di - - o!

*ff*

## SCENA

VIOLETTA

VIOLETTA (siede e scrive)

*Dammi tu for - za, o cie - lo...*

*ADAGIO*

(suona il campanello)

*ANNINA ALI.* *Sì; re - ca tu stessa questo foglio... Si-*  
*(guarda la direzione; sorpresa)*

*Mi richie - dese?..* *Oh!*

(Annina parte)

*lenzio... va all'i - stante.* *Ed or si scri - va a lu - i...*

*ADAGIO*

Che gli dirò?..

Chi men darà il coraggio?..

*ADAGIO*

(scrive, poi suggella)

*ALLEGRO* (nascondendo la lettera)

(confusa)

ALFREDO

(entra Alfredo)

Nul...la.

Sì... no...

Che fai?..

Scri - ve - vi?

Qualtur - ba -

*ALLEGRO*  $\text{d}=120$ 

A

A

- men - to!..

a chi scri - ve - - vi?..

v te. No, per o - ra.

A Dam - mi quel fo - glio. Mi per-

v do - na... sonio preoc - cu - pa - - - to. Che

A fu? Love desti?.

v Giun se mio padre... Ah no; severo scrit to mi la-

v ALL' ASSAI MOSSO  $\text{d=II2}$   
(agitata)

A Ch'e qui non mi sor.  
sciava! però l'at - ten - do... t'a me - rà in ve - der - ti...

v ALL' ASSAI MOSSO  $\text{d=II2}$   
(p)

*a tempo*

v - prenda... lascia che m'allontani... tu lo calma... Ai piedi suoi..... migette.

*a tempo*

(male frenando il pianto)

v - rò..... divisiei più..... non ne vorrà... saremfe - li ci... saremfe-

v - li - ci... perchè tu m'ami, tu m'ami, Alfre - do, tu m'a - mi, non è

ALF.

v ve - ro? tu m'a - mi?. Al - fredo, tum'ami. Al.fredo. non è vero? Oh

A quan - - - to! Per - chè pian - gi?.

*f > p*

VIO.

Di la - - gri - me a ve - a d'uo - po... *tr* *tr*

v or son tran - qui - la... lo ve - di?.. ti sor -

v ri - do... lo ve - di?.. or sontran - qui - la... ti sor - ri - do... *cres.* *(sforzandosi)*

v Sa - rò là, tra quei fior,

v presso a te sem - pre, sem - pre, sem - pre pres - so a te .....

(con passione e forza)

v A - - - - ma - mi, Alfre - - do, a - ma. mi quan - tio

*ff* *p* *ff*

v t'a - - mo... 13 a - - ma - mi, Alfre - - do, quan - tio

*p* *ff*

v t'a - - mo. quan - tio t'a - - mo... Ad - di - - o!.. (corre in giardino)

*dim.* *p* *ff*

v

*p*

## SCENA ED ARIA

GERMONT

**ALFREDO**

(siede, apre un libro)

Ah, vive sol quel co.re all'amor mi.o!

**ANDANTE**

*p* *d=80* *ppp*

(guarda l'ora)

È tardi...ed oggi forse più non verrà mio padre.

**GIUSEPPE** (entra frettoloso)

**ALLEGRO** *d=104*

La signora è par.tita... l'attendeva un ca-

G

les.se, e sulla vi.agià corre di Pa.rì.gi... Annina pu.re prima di lei spa-

ALF.

Il so... ti calma. Va forse d'ogni a...ve...re ad affrettar la  
 G riva... (parte) (Che vuol dir ciò?)

A per...dita...ma Anni...nalo impe...di...rà. (si vede il padre attraversar da lontano il giardino)

A (per uscire)  
 Qualcuno è nel giardino...Chi è là?... Son i...o.  
 UN COMMISSIONARIO (sulla porta) Il signor Germont?  
 U...na

A (dà una lettera ad Alfredo,  
 riceve una moneta e parte) Di Vio...  
 C dà ma da un cocchio per voi, di qua non lunge, mi diede questo scritto...

*ANDANTE* ♩=80

letta!..

Perchè son io commosso?..

A raggiungerla forse ella m'in-

*ANDANTE* ♩=80*pp*-vita...  
-vita...

Io tremo!..

Oh ciel!..

co-

(apre la lettera)

(un grido)

(si volge e si

-raggio!.. «Alfredo, al grungervi di que-sto foglio...» Ah!..

14 *ff*

ALLEGRO ♩=100

trova nelle braccia del padre)

Pa-dre mi - o!

GERMONT

Mio fi - glio! Oh quanto

dim.

G      sof - fri!..      Oh ter giil pian - to, ri - tor - nadi tuo pa - dre or - go glio e

G      van - to.

(Alfredo disperato siede presso  
il tavolino col volto fra le mani)

G      AND<sup>te</sup> PIUTTOSTO MOSSO      15      ♩ = 60

G      Di Provenza il mar, il suol chidal

G      cor ti cancellò? chidal      cor ti cancellò? di Pro - venza il mar, il suol? Al na.

*dolce*  
 G *marcate*  
 -tio fulgente sol qual de - stino ti fu.rò? qualde - sti.no ti fu.rò? al na.  
  
*pp*  
 G *pp*  
 -tio fulgente sol? Oh rammen.ta pur nel duol ch'ivi gioja a te brillò, e che  
  
*pp*  
 G *dotce*  
 pa.ce colà sol sute splendere ancor può, e che pace colà sol sute  
  
*pp*  
 G *con espans*  
 splendere ancor può... *f* Dio mi guidò ..... Dio mi guidò! Dio mi gui.  
  
*con forza*  
 G *ppp rall.*  
 Dio mi guidò ..... Dio mi guidò! Dio mi gui.

G *dò!*

*p* *allarg.* *morendo*

G *dolciss.* *marc.*

Ah il tuo vecchio genitor tu non sai quanto soffri, tu non

*sai quanto soffri il tuo vecchio genitor! Te lon - ta - no, di squallor il suo*

*marc.* *pp* *dolce*

tetto si copri, il suo tetto si copri, disqual.lo.re, di squallor... Ma se al

*pp*

*dolce*

-fin ti trovo ancor, se in me speme non fallì, se la vo.ce dell'onor in te ap.

*con express.*

G -pien non ammutì, ma se al fin ti trovo ancor, se in me speme non fallì,

*con forza* *rall.*

G Dio m'esaudi,..... Dio m'esaudi, Dio m'esau-di, Dio m'esaudi, ma...

*dim. ed allarg.*

G ma... se al fin ti trovo ancor, ti trovo ancor, Dio m'esaudi, Dio m'esaudi!

*morendo*

(scuotendo Alfredo)

♩ = 138

ALF.

Nè ri - spon di d'un pa.dre all'af - fet.to?

Mil - le

ALLEGRO ♩ = 138

colla parte

p a tempo ♩ = 138

ppp

(respingendo il padre)

ser.. pi di vo . ranmi il petto... Mi la-

(risoluto)

(Oh ven - det - ta!)

GER.

La . sciar . ti!!

Non più indu - gi, par

(Ah fu Douphol!)

- tia . mo... t'af.fret . ta...

M'a.scol . . ti

A 

No!

tu? Dun que in - va - no tro - va - to t'a - vrò?

*ASSAI MODERATO*  $\text{♩} = 96$

No, non udrai rim-  
- pro - ve - ri; copriam d'oblio il pas - sato:..... l'amor che m'ha gui - da - to sa tutto perdo -  
- nar. Vieni, i tuoi ca - ri in giu - bi - lo con me ri - vedi an - co - ra; a chi pe - nò fi -

*dim. allarg.*

- no - ratal gio - ja non ne - gar. Un padre ed u - na suo - ra t'affretta a conso -

*colla parte*

- la - re, un padre ed u - na suo - ra t'affretta a conso - lar. No; non udrai rim -

*dolcis.*

- pro - ve - ri copriam d'oblio il pas - sato: l'amor sa tut - to. sa tutto per - do -

*lunga**f colla parte*

- nar. Un padre ed u - na suo - ra t'affretta a conso - la - re, t'affretta, t'af -

G      *fretta a con so lar, ah sì t'affretta a consolar,*

*Oppure fretta a con so lar.*

G      vieni, t'affretta a consolar.      ALF.      Mil le serpi divo ranmi il

A      petto...      No.

GER.      M'ascol tu?

8.      G

8.      G

G      Un padre ed u-na suo - ra t'affretta a conso - la - re, un padre ed u-na

G      suo - ra t'affretta a conso - lar. No; non udrai rim - pro - ve - ri, copriam d'oblio il pas -

G      sato: l'amor sa tut - to, sa tutto per - do - nar.    Un padre ed u-na

G      suo - ra t'affretta a conso - la - re, t'affretta, t'affretta a con - so -

*Oppure*

lar, ah sì t'affretta a conso - lar.

vieni, t'affretta a conso -

*Poco più vivo*

lar, un padre ed u - na suo - - - ra sì t'af -

*p Poco più vivo*

fret - ta, ah sì t'af - fret - ta, ah sì t'af - fret - ta a con - so -

1ar, un padre ed u - na suo - - - ra sì t'af -

*p*

*pp*

G      -fret - ta,      ah sì t'af - fret - ta,      ah sì t'af - fret - ta a con - so -

ALE.      (scuotendosi, vede sulla tavola la lettera di Flora, la scorre ed esclama)

Ah!..      ell'è alla fe sta...      vo - li si l'of -

16 -lar.      *colla parte*

(fugge precipitosamente inseguito dal padre)

-fe - saaven - di - car.

Che dici?      ah fer - - - ma!

137

## GALLERIA NEL PALAZZO DI FLORA

riccamente addobbata e illuminata. Una porta nel fondo e due laterali. A destra più avanti un tavoliere con quanto occorre pel gioco: a sinistra, ricco tavolino con fiori e rinfreschi, varie sedie e un divano.

(Flora, il Marchese, il Dottore ed altri invitati entrano dalla sinistra, discorrendo fra loro)

*ILL. BRILLANTE*

FLORA *p*

17 Avrem lie - ta di maschere la notte; n'è duce il viscon - ti - no...

F  
 Vi - o - let - - ta ed Al - fre - do an - co in - vi - tai...

MAR.  
 La no - vita i - gno - ra - te?.. Violet - - tae Germont so - no dis-

FLO.  
 Fia ve - ro?..

DOT.  
 Fia ve - ro?.. Li

M  
 - giun - ti. El - laver - rà qui col ba - rone.

(s'ode rumore  
a destra)

F  
 Silenzio... U -

D  
 vi - di je - riancor!.. pa - re - - an fe - li - ci.

(vanno verso la destra)

F  
di - te?.. Giun - go.no gli a . mi.ci.  
D Giun - go.no gli a . mi.ci.  
MAR. Giun - go.no gli a . mi.ci.

18

CORO DI ZINGARELLE (Una parte di queste Zingarelle terrà in mano una bacchetta, l'altra parte un tamburello  
ALL' MODERATO da percuotere a tempo. I colpi dei tamburelli saranno così segnati (oo))

Noi sia.mo zing.a.rel - le ve.nu.te da lon.ta.no; d.o.

ALL' MODERATO

-gnu.no sul.la ma - no leg.gia .mo l'av-ve - nir. Se

legg.

consultiam le stelle, consultiam le stelle null' avvia noi d'oscur, no, nul.

19

l'avvia noi d'oscur, ei ca-si del fu-tu-ro possiamo altrui pre-

dir. Se con-sultiam le stelle null' avvia noi d'oscur, e i ca-si del fu-

tu-ro possiamo altrui pre-dir, e i ca-si del fu-tu-ro e i ca-si del fu-

tur e i ca - si del fu - tu - ro possiamo al - trui, possiamo altrui pre -  
 dir, e i ca - si del fu - tu - ro e i ca - si del fu - tur e i ca - si del fu -  
 tu - ro possiamo al - trui, possiamo altrui pre - dir. Ve -  
20  
 dia - mo! (osservando la mano di Flora) una parte del Coro  
 Voi, si - gno - ra, ri -

va - li alquan - te a ve - te...

*p*

*2a parte del Coro* (osservando la mano del Marchese)

Mar - che - se, voi non sie - te mo -

FLORA (al Marchese)

Fate il galante an - cora? ben, vo'me la pa -

del di fe - - del - tà.

*pp leggero*

-ghia - te.

MAR. (a Flora)

La volpe lascia il

Che diamin vi pen - sa - te? l'accusa è fal - si - tà.

F

pe - lo, non abbandona il vi - zio... Marchese mio, giu - di - zio, o vi farò pen-

F

- tir, Marchese mio, giu - di - zio, o vi fa - rò pen - tir, Marchese mio, giu - di - zio, o vi fa - rò pen -

F

- tir.....

DOTTORE

Su via, si stenda un ve - - lo sui fat - ti del pas -

CORO

Su via, si stenda un ve - - lo sui fat - ti del pas -

*leggendo*

D

- sa - to; già quel ch'è stato è sta - - to, ba - da - te all' av - ve -

[21] - sa - to; già quel ch'è stato è sta - - to, ba - da - te all' av - ve -

**FLORA**

Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è  
nir. Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è

**D.**

Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è  
nir. Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è

**MAR.**

Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è  
nir. Su via, si stenda un ve - lo sui fat - ti del pas - sa - to; già quelch'è stato è

**F.**

sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -  
sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -

**D.**

sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -  
sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -

**M.**

sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -  
sta - to, badiamo all' av - ve - nir, già quelch'è stato è sta.to, ba - diamo all'av - ve -

F  
 - nir, ba - dia - mo all'av - ve -  
 D  
 - nir, ba - da - te, ba - da - te ba - da - te all'av - ve -  
 M  
 - nir, ba - dia - - mo, si ba - dia - mo al - l'av - ve -  
 - nir, ba - da - te all'av - ve - nir, ba - da - te, ba - da - te all'av - ve -

F  
 - nir: già quelch'è stato è sta - to, ba - dia - mo all'av - ve - nir, ba - dia - mo all'av - ve -  
 D  
 - nir: già quelch'è stato è sta - to, ba - da - te all'av - ve - nir, ba - da - - -  
 M  
 - nir; già quelch'è stato è sta - to, ba - dia - mo all'av - ve - nir, ba - dia - - -  
 - nir: già quelch'è stato è sta - to, ba - da - te all'av - ve - nir, ba - da - te all'av - ve -

F  
D  
M

nir, ba - dia - . mo, badiamo all'av - ve - nir, ah sì badiamo all'av - ve -  
 te, ba - da - . te, bada-te all'av - ve - nir, si bada-te all'av - ve -  
 mo, sì ba - diamo al - l'av - ve - nir, si badiamo all'av - ve -  
 ah sì  
 nir, ba - da - . te, bada-te all'av - ve - nir, si bada-te all'av - ve -

(Flora ed il Marchese  
si stringono la mano)

F  
D  
M

nir sì sì badiamo all'av - ve - nir.....  
 nir sì sì bada - te all'av - ve - nir.....  
 nir sì sì badiamo all'av - ve - nir.....  
 nir sì sì bada - te all'av - ve - nir.....

## CORO DI MATTADORI SPAGNUOLI

(Gastone ed altri mascherati da Mattadori e Piccadori spagnuoli entrano vivacemente dalla destra)

*ALL' ASSAI MOSSO*

Ten. GASTONE col 1º Tenore

C  
R  
O  
Bassi

Di Ma\_dri\_de noi siam mat.tा do.ri, siamo i pro\_di del cir - co dei

Di Ma\_dri\_de noi siam mat.tा do.ri, siamo i pro\_di del cir - co dei

to.ri, te.stè giunti a gode\_re del chiasso che a Pa - ri - gi si fa pel Bue

to.ri, te.stè giunti a gode\_re del chiasso che a Pa - ri - gi si fa pel Bue

grasso; e una sto - ria, se udire vor - re - te, quali a - man - ti noi sia - mo, sa -

grasso; e una sto - ria, se udire vor - re - te, quali a - man - ti noi sia - mo, sa -

FLO.

Si, sì, bra - vi; narra - te, nar - rate, con pia - ce - re l'u - dremo.

DOT.

Si, sì, bra - vi; narra - te, nar - rate, con pia - ce - re l'u - dremo.

MAR.

Si, sì, bra - vi; narra - te, nar - rate, con pia - ce - re l'u - dremo.

CORO di donne

Si, sì, bra - vi; narra - te, nar - rate, con pia - ce - re l'u - dremo.

- prete.

- prete.

*f*

*ff*

3

GASTONE col 1º Tenore

ALL' ASSAI VIVO

Ascolta - te.

È Pi-quillo un

Ascolta - te.

È Pi-quillo un

[22] ALL' ASSAI VIVO

Нар

bel ga-gliar - do bi - sca-gli - no mat - ta dor; for - te il

bel. ga-gliar - do bi - sca-gli - no mat - ta dor; for - te il

brac - cio, fie - ro il guar - do, del - le gio - stre egli è si - gnor.

brac - cio, fie - ro il guar - do, del - le gio - stre egli è si - gnor.

D'an - da - lu - sa gio - vi - netta fol - le - men - te in - namo.

D'an - da - lu - sa gio - vi - netta fol - le - men - te in - namo.

- rò; ma la bel - la ri - tro - set - ta co - si al gio - va-

- rò; ma la bel - la ri - tro - set - ta co - si al gio - va-

ne par - lò: Cin - que to - ri in un sol

ne par - lò: Cin - que to - ri in un sol

gior - no vo' ve - der - ti ad at - ter - rar; e, se vin - ci, al tuo ri -  
 gior - no vo' ve - der - ti ad at - ter - rar; e, se vin - ci, al tuo ri -  
 tor - no ma - no e cor - ti vo' do - nar. Si, gli disse, e il mat - ta -  
 tor - no ma - no e cor - ti vo' do - nar. Si, gli disse, e il mat - ta -  
 I Piccadori batteranno contro terra  
 le loro picche a tempo.  
 Il colpo delle picche sarà  
 segnato così 23  
 - do - re al - le gio - stre mos - se il piè: cin - que to - ri,  
 - do - re al - le gio - stre mos - se il piè: cin - que to - ri,

vin - ci - to - re, . sul - l'a - re - na e - gli sten - dè, cin - que

vin - ci - to - re. sul - l'a - re - na e - gli sten - dè, cin - que

to - ri, vin - ci - to - re, sul - l'a - re - na e - gli sten - dè.

to - ri, vin - ci - to - re, sul - l'a - re - na e - gli sten - dè.

FLO. *pp* Bra - vo, bra - vo il mat - ta - do - re, ben ga.

DOT. *pp* Bra - vo, bra - vo il mat - ta - do - re, ben ga.

MAR. *pp* Bra - vo, bra - vo il mat - ta - do - re, ben ga.

Donne *pp* Bra - vo, bra - vo il mat - ta - do - re, ben ga.

CORO *pp*

F - glier - do si mo - strò, seal - la gio - va - ne l'a - mo - re

D - glier - do si mo - strò, seal - la gio - va - ne l'a - mo - re

M - glier - do si mo - strò, seal - la gio - va - ne l'a - mo - re

F - glier - do si mo - strò, seal - la gio - va - ne l'a - mo - re

D - in tal gui - sa e - gli pro - vò!

M - in tal gui - sa e - gli pro - vò!

F - in tal gui - sa e - gli pro - vò!

GAS. col 1º Tenore

R Poi. tra plau - si, ri - tor.

O Poi, tra plau - si, ri - tor.

na - to al . la bel - la del suo cor, col - se il pre - mio  
 na - to al . la bel - la del suo cor, col - se il pre - mio  
 de - si - a - to tra le brac - cia del - l'a - mor.  
 de - si - a - to tra le brac - cia del - l'a - mor.

FLO.  
 Con tai pro - vei mat - ta - dori san le bel - le con - qui star.

DOT.  
 Con tai pro - vei mat - ta - dori san le bel - le con - qui star.

MAR.  
 Con tai pro - vei mat - ta - dori san le bel - le con - qui star.

Donne  
 Con tai pro - vei mat - ta - dori san le bel - le con - qui star.

Con tai pro - vei mat - ta - dori san le bel - le con - qui star.

GAS. col Iº Tenore

Ma qui son più mi - tii co - ri; a noi ba - sta fol - leg -

Ma qui son più mi - tii co - ri; a noi ba - sta fol - leg -

FLO.

*ppp.*

Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

DOT.

*ppp.*

Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

MAR.

*ppp*

Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

S. Le Zingarelle percuotteranno il tamburello.

*ppp.*

Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

T. I Piccadori batteranno le picche in terra.

*ppp.*

- giar. Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

B.

*ppp*

- giar. Sì, al - - le - gri or pria ten - tia - mo del - la

F *cres.*

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

D

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

M

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

F *cres.*

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

D

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

M

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

F *cres.*

24

sor-te il va-rio umor; la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

D

*cres. ancora*

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

M

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

F *cres. ancora*

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

D

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

M

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

F *cres. ancora*

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

D

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

M

da - ci giuo - ca - tor, la pa-le - stra di - schiudia - mo a - gli au-

25

F da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

D da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

M da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

F da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

D da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

M da - ci giuo . ca tor. Si,.....al - le - gri, or pria ten - tia - mo

F del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

D del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

M del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

F del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

D del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

M del - la sor - te il va - riu - mor; la..... pa - le - stra

F di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
D di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
M di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
F di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
D di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
M di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
F di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
D di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
M di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
F di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
D di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
M di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
F di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
D di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.  
M di - schiu - dia - mo a - gli au - da - ci giuo - ca - tor si dischii.

(gli uomini si tolgono la maschera: chi passeggiava e chi si accinge a giocare)

F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....  
F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....  
F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....  
F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....  
F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....  
F - diamo ai giuoca - tor .....  
D - diamo ai giuoca - tor .....  
M - diamo ai giuoca - tor .....

FLO. *ALLEGRO* (entra Alfredo)

ALE. Al - fre - do!.. Voi!..

GAS. Si, a..

DOT. Al - fre - do!.. Voi!..

MAR. Al - fre - do!.. Voi!..

*ALLEGRO*

Al - fre - do!.. Voi!..

Al - fre - do!.. Voi!..

Al - fre - do!.. Voi!..

*ALLEGRO*

f

Vio - let - ta?

(secco)

A mi - ci... Non ne

pp

F  
 Ben di-sin - vol - to!.. bravo!.. Or

A  
 SO.  
 GAS.

DOT.  
 Ben di-sin - vol - to!.. bravo!.. Or

MAR.  
 Ben di-sin - vol - to!.. bravo!.. Or

161

F

G

D

M

F

G

D

M

F

G

D

M

F

G

D

M

F

G

D

M

*ALL' AGITATO*

(Gastone si pone a tagliare, Alfredo ed altri puntano)

estremamente *pp*

[26]

FLO.

(Entra Violetta a braccio del Barone. Flora va loro incontro)

Qui desi\_a\_ta giungi...

VIO.

Cessi al corte\_se in vi\_to.

F

Grata vison, ba\_ro\_ne, d'averlo pur gra-

BARONE dito.

(piano a Violetta)

Germont è

VIO.

(da sè)

(piano al Barone)

(Cielo! gli è vero!)

Il ve do.

(cupo)

qui!.. il ve\_de\_te?..

Da

B voi non un soldetto si volga a questo Alfredo... non un

VIO. (da sè) Ah per - chè..... ven ni,in - cau - ta! pie -

B det.to! non un detto!

v fà, gran Dio, pietà, gran Dio, di me!

FLORA (fa sedere Violetta presso di sè sul divano; il Dottore si avvicina ad esse; il Marchese si trattiene a parte col Barone; Gastone taglia, Alfredo ed altri puntano, altri passeggianno)

Me co t'assidi: narrami: quai novità vegg' i.o..

The musical score consists of five systems of music. The first system shows the bass part (B) with lyrics, followed by a piano/violin duet. The second system shows the violin part (VIO.) with lyrics, followed by the bass part. The third system shows the bass part again with lyrics. The fourth system shows the piano/violin duet again. The fifth system shows the piano/violin duet with lyrics, followed by the bass part.

ALF. (Flora e Violetta parlano fra loro)

GAS

Un quattro! Sfor - tu.na nell'a.

Ancora hai vin.to.

(punta e vince)

mo - re for - tu.na reca algiuo - co...

È sempre vin-ci-tore!..

MAR.

È sempre vin-ci-tore!..

Ten.

È sempre vin-ci-tore!..

C O R O

B.

È sempre vin-ci-tore!..

ALF.

Oh vince rò stasse - - ra, e l'o-ro gua.da.gna - to poscia a go.der trá

FLO.

A cam - - piri - tor ne rò be a - - to. Solo?.. No... no...

A conta - le che vi fu meco an co - ra, poi mi sfug -

VIO. (piano al Barone)

(Mio Dio!) (Fre - na - te - vi, o vi lascio.) (disinvolto)

GAS. - gi - a... (ad Alfredo indicando Violetta) Ba

BAR. (Pie - tà di lei.) (ad Alfredo con mal frenata ira)

Si - gnor!..

A ro - ne, m'ap - la - ste? (ironico)

B Siete insì gran for - tu - na, che al

**VIO.**

(da sè) *cresc.*

(Che fi - - a?.. mo - )

**A.** (ironico)

Sì.. La disfi - da accetto.

**B.** giuo - co mi ten-taste...

**v.** *p* *pp* *cresc.*

-rir mi sen - to!.. pie-tà, gran Dio, pie-tà, gran Dio, di

*dim.* *pp* *morendo*

*dim.* *pp* *morendo*

**v.** ALE. me!) (punta)

(punta) Ed alla man - ca cento...

**BAR.**

Cento lu.i - gia destra...

*pp*

GAS. (tagliando) (ad Alfredo) BAR.

Un as... so... un fante... hai vin.to! Il

ALF. GAS. (tagliando)

Il dop - pio si . a. Un

B doppio?..

ALF. Purla vitto - ria è mi - a!

G quattro... un set.te... DOT. Anco.ra!..

MAR. S. O. T. R. C. B.

Anco.ra!.. Anco.ra!.. Anco.ra!.. Anco.ra!.. Anco.ra!..

GAS.

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

Bravo dav.ver!.. la sor - te è tut - ta per Al - fre - do!..

FLO.

Delvilleggiar la spe - sa fa - rà il ba - ron, già il ve - do.

F ALE. (al Barone) An.

Segui - te pur!  
entra un SERVO  
La ce - na è pronta.

VIO. (tutti partono, restando)  
(da sè)  
(Che fi - - -)

GAS. - diamo.  
An - dia - mo.

DOT.  
An - dia - mo. An - diam.

MAR.  
An - dia - mo. An - diam.

S.  
An - dia - mo. An - diam.

T.  
An - dia - mo. An - diam.

C.  
An - dia - mo. An - diam.

B.  
An - dia - mo. An - diam.

dim. p ppp p

indietro Alfredo ed il Barone)

v *cres.* *dim.* *pp* A  
 - a?. mo - rir mi sen - to!. pieta. gran Dio, pietà. gran Dio, di

v *cres.* *dim.* *pp*

ALF. me!) (al Barone)  
 Se continuar v'aggra.da...

BAR. Per o - ranol pos-sia.mo: più

*pp*

A Al giu.co che vor-rete.

B tar-di la ri.vin - ci.ta.

B Se - guiam gli ami.ci...

ALF.  
 (si allontanano)  
 Sa - rò qual bra-me-rete. Andiam.

B  
 po - scia...  
 (ben lontano)  
 Andiam.

(Violetta ritorna affannata, indi Alfredo.)  
**27** ALL. AGITATO ASSAI VITO

VIO.

The musical score consists of several systems of staves. The top system shows Alfredo's part with lyrics "Sa - rò qual bra-me-rete." and "Andiam.", followed by a piano/violin line with "po - scia..." and dynamic markings. The second system shows Alfredo's part again with "Andiam." and a piano/violin line with dynamic markings. The third system starts with a piano/violin line and includes a vocal entry with lyrics "(Violetta ritorna affannata, indi Alfredo.)" and dynamic markings. The fourth system shows Alfredo's part with "ALL. AGITATO ASSAI VITO" and dynamic markings. The fifth system shows Alfredo's part with lyrics "In - vi - ta - to a qui se - guirmi, verrà" and dynamic markings. The score uses various clefs (G, C, F), time signatures (common time, 2/4, 3/4), and key signatures (B-flat major, A major, G major). Dynamics include ppp, pppp, ff, and ff.

v desso?.. vorrà u - dirmi?.. Ei ver - rà... chè l'o-dio a.  
p *colla parte*

v tro - ce puote in lui più di mia vo - *a tempo*  
28  
*ff a tempo*

v - ce...  
p

v ALF. Questi luo - ghi abban - do.  
 Michiamaste?.. che bramate?..

v na - te; un pe - riglio vi sovrasta...

A Ah, comprendo!.. Ba - sta,

v Ah no, no, mai...

A basta... E si vi - le mi cre - de - te? Ma che te -

v Tremo sem - pre del ba - ro - ne...

A - me - te? È fra noi mortal qui -

A - stione... S'ei ca - drà perma - no mi - a, un sol col - po vi tor -

A      ri - a, un sol col - po vi tor - ri - a col - l'a - man te il pro - tet.

{

VIO.

A      Ma s'ei fos - se l'uc - ci -  
to - re... Vatter - ri - sce tal scia - gura?

{

v      - so - re!.. ec - co l'u - ni - ca sven - tu ra chio pa - ven - to a me fa -

{

v      ta - le. Deh, par -

ALE.

La mia mor - te!.. che ven - calle?

{

v    -ti-te... e sull'i - stante.

A    Par-ti - rò, ma giura in - nante che do -

v    Ah no, giam -

A    -vunque segui - rai, segui - rai i passi mie - i...

v    -ma - i.    Va, sciagu - rato!                                        scorda un

A    No!.. giam - ma il..

v    no - me chè infa - ma - to...                                va, mi la - scia sul mo -

v      - men - to...      di fug - gir - tiungiu - ra - men - to sa - cro io

v      ALF. fe.cci...      A chidrit - topien na -

v      A chi?..      dillo...      chi po\_te\_a?..

v      (con supremo sforzo)

v      ve.a.      Si.

A      Fu Douphol?..      Dunque l'a - - -

v      Eb - ben...      l'a - mo...      (corre furente a spalancare  
la porta)

A      - mi?      Or tut - ti a

cres.

(Tutti entrano confusamente)

A. *me.*

29 *ff*

FLO.

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?.. (additando Violetta che abbattuta si appoggia al tavolino)

A. *GAS.*

Quesa don - - - naco.no.

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

BAR. *p* .. *p* ..

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

D.e.M. *p* .. *p* ..

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

S.

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

T.

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

B.

Ne ap - pel.laste?.. che vo.le.te?..

*dim.* *f*

vio.

F (Ah!taci.)

Chi? Vio.letta? No.

A scete? Che fa.ces - - se non sa - pete?

G Chi? Vio.letta? No.

B Chi? Vio.letta? No.

D.M. Chi? Vio.letta? No.

A.F. ALL° SOSTENUTO

30 O-gni suo aver tal fem - mina per amormio sper-

ALL° SOSTENUTO

(p)

A

- de - - a... Io cie.co, vi.le, mi - - sero,

tut - to ac.cettar po.te - - a. Ma è tempo anco - - ra!

ter - ger.mi da tan.tamac - chia bra - - mo...

qui.....te - sti.mon vi chiamo, or testimon vchia - - mo,

A

or testimon vi chia - - mo che qui, che qui pa ga - taio

*VELOCISSIMO* (getta con furente sprezzo una borsa a' piè di Violetta,  
che sviene fra le braccia di Flora)

A

I'ho.

GAS.

Oh,in-famia or - ri - bile tu commet-te - sti! un cor sen - si-bile

*VELOCISSIMO*

S.

Oh,in-famia or - ri - bile tu commet-te - sti! un cor sen - si-bile

T.

Oh,in-famia or - ri - bile tu commet-te - sti! un cor sen - si-bile

O.

Oh,in-famia or - ri - bile tu commet-te - sti! un cor sen - si-bile

BAR.e DOT.coi 1.  
MAR.coi 2!

B.

Oh,in-famia or - ri - bile tu commet-te - sti! un cor sen - si-bile

C.

(31)

*ff*

*VELOCISSIMO*

181

(in questo momento entra Germont)

co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 co.sì ucci . de - sti!.. Di donne i.gno.bile in.sulta . to.re, di qua allon.  
 -ta . nati, ne desti or.ror! va, va, va, va, va, va, ne desti or.ror!  
 -ta . nati, ne desti or.ror! va, va, va, va, va, va, ne desti or.ror!  
 -ta . nati, ne desti or.ror! va, va, va, va, va, va, ne desti or.ror!  
 -ta . nati, ne desti or.ror! va, va, va, va, va, va, ne desti or.ror!

G

di donne igno.bile in.sulta.to.re, di qua allon.ta.nati, ne desti.or.ror, ne desti.or.

di donne igno.bile in.sulta.to.re, di qua allon.ta.nati, ne desti.or.ror, ne desti.or.

di donne igno.bile in.sulta.to.re, di qua allon.ta.nati, ne desti.or.ror, ne desti.or.

di donne igno.bile in.sulta.to.re, di qua allon.ta.nati, ne desti.or.ror, ne desti.or.

32

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne desti.or.ror, ne de -

G

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

— sti or - ror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror, ne desti orror,

ne de - sti or - ror.....

ff

{

}

GERVONT

(con dignitoso fuoco)

Di sprezzo degno sè stesso rende chi pur nell'ira la donna of

*LARGO**grandioso*

-fende... Dov'è mio fi - glio?.più non lo ve - do; inte, inte più Al.

-fre - do trovar no,no, non so. Dov'è mio figlio?. più non lo

vedo; in te più Alfre - do tro - var, ..... no,più Alfre - do tro .var non

**ALF.**

(da sè) 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . .

(Ah sì! che fe\_ci!.. ne sento orro.re! Ge.lo\_sa smania, de\_luso a..

**G**

so.

3 . . . . 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . .

**A**

-mo.re mistrazian l'alma... più non ragiono... da lei per do\_no più non a..

3 . . . . 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . .

**A**

-vrò. Volea fuggir la... non ho po\_tu\_to... dall'i\_ra spinto son quive..

3 . . . . 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . .

**A**

-nu.to!.. Or che lo sdegno ho di\_sfo\_ga\_to, me sciagu\_ra\_to! rimor\_so

3 . . . . 3 . . . . 3 . . . . 3 . . . .

FLO. (a Violetta)



F cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

A fe - - ci! oh -

G cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tu - o do -

G.t - tu - de di quel la mi - se - rail sen..... rac -

B sul - to qui tutti of - fe - se, ma non i - nulto fia tanto ol -

D cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

M cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

cor... qui ..... sof-fre o-gnu - no del tuo do -

6 6 6 6

F *p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tanto, rasciuga il pianto che t'inon-

A *p* *ff* *pp*

-mè! ohimè, che se\_ci! ne sento orro\_re... da lei per-do\_no più non a-

C *p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

T *p* *ff* *pp*

-chiude... io so che l'ama, che gli è fe\_de\_le; eppur cru\_de\_le tacer do-

B *p* *ff* *pp*

-traggio... provar vi voglio, provar vi voglio che il vostro orgoglio fiaccarsa-

D *p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

M *p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

*p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

*p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

*p* *ff* *pp*

lor: fra cari ami\_ci qui sei sol\_tan\_to, rasciuga il pianto che t'inon-

[33]

*p* *ff* *pp*

*con voce debolissima e con passione*

VIO.

(riavendosi)

Alfre - do, Alfre - do, di que - sto co - re non puoi com-

- dò.

- vrò.)

- dò.

- vrò!..)

- prò.

- dò.

- dò.

- dò.

- dò.

- dò.

- dò.

- pren - dere tutto l'a - mo - re... tu non co - no - sci che fi - no a

*ancora pianissimo*

v prezzo del tuo di-spre.zzo provato io l'ho. Maver.rà

F Quanto pe.ni! fa cor!

A (Ohimè! che felic!ne sento orror!)

G. Quanto pe.ni! fa cor!

G. t.

B Provar vi voglio

D Quanto pe.ni! fa cor!

M Quanto pe.ni! fa cor!

*p*

v tempo, inche il sapra - i... come t'amas - si..... confesse-

F quanto pe\_ni! fa cor!

A ohimè! che feci! ne sento orror!

G quanto pe\_ni! fa cor!

Gt (Io so che l'a - - ma, che gli è fede - -

B che il vo - stro orgoglio

D quanto pe\_ni! fa cor!

M quanto pe\_ni! fa cor!

cres. dim.

vra - i... Dio dai ri\_mor\_si tisal - vi all' ora,dai rimorsi,dairi.  
F quanto pe\_ni! fa cor! fra ca\_ri a \_ mi \_ ci  
A ohimè! che feci! ne sento orror! gelo\_sa smania, delu\_so a -  
e quanto pe\_ni! fa cor! fra ca\_ri a \_ mi \_ ci  
t. -le; ep - - pur cru - de -  
B fiaccar saprò! che il vo\_stro or\_go -  
D quanto pe\_ni! fa cor! fra ca\_ri a \_ mi \_ ci  
M quanto pe\_ni! fa cor! fra ca\_ri a \_ mi \_ ci  
quanto pe\_ni! fa cor!  
quanto pe\_ni! fa cor!  
quanto pe\_ni! fa cor!

{ 193

*cres.*

v mors. Di ti..salvi, salvi allor... ah!..... io spen - ta an -

F sei... ra - - sciu - - ga il

A -mor! ohimè! che feci! ne sento orrore! gelosa smania, deluso a -

G sei... ra - - sciu - - ga il

Gt -le ep - - pur cru - -

B -glio che il vo - - stro or - -

D sei... ra - - sciu - - ga il

M sei... ra - - sciu - - ga il

V ra - - sciu - - ga il

V ra - - sciu - - ga il

V ra - - sciu - - ga il

*cres.*

*dim.*

*pp stacc.*

v co - - ra t'a - - me - rò ..... t'a - - me -

F pian - - - to che t'i - - - non - - -

A amo.re mi strazian l'alma... più non ra.gio.no... da lei per-do.no più non a -

G pian - - - to che t'i - - - non - - -

Gt de - - - le ta - cer do - - -

B go - - - glio fiac - car sa - - -

D pian - - - to che t'i - - - non - - -

M pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

pian - - - to che t'i - - - non - - -

v  
rò... dai.... ri mor . . si..... Dio ti sal - vial

F  
-dò, rasciu - - - ga il

A  
-vrò. Vo lea fuggir - la, non ho po tu - to, dal l'iraspino son quive.

G.  
-dò, rasciu - - - ga il

Gt.  
-vrò. io so che l'a - ma che gli è fe -

B  
-prò, a que sta donna l'a tro ce in - sul to qui tut ti of - se se, ma non i.

D  
-dò, ahi quan to pen il ma pur fa co re, qui sof fre o gnuno del tuo do.

M  
-dò, ahi quan to pen il ma pur fa co re, qui sof fre o gnuno del tuo do.

*ah!*

-dò, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

-dò, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

*ah!*

-dò, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

V  
lor... spen.ta an.co - ra ..... pur..... t'a - me.

F pian.to che t'i - - - non -

A nuto! or che lo sde - gno ho disfo - ga - to, me sciagura - to, ri - morso

G. pian.to che t'i - - - non -

G. del, eppur crude - le ta.cer do - vrò,

B nulto fia tanto oltraggio, provar vi voglio chetanto or - goglio fiaccar sa -

D -lo.re, fra cari a.mici tu sei sol - tanto, rasciuga il pianto che t'i - non -

M -lo.re, fra cari a.mici tu sei sol - tanto, rasciuga il pianto che t'i - non -

sei, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

sei, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

sei, ah! sì, fra ca - ria - mi - ci

*cres.* 3

Ноты с сайта www.notarhiv.ru

v - rò, ah spen - - ta anco - ra, spen - ta an-

F - dò, ra - - - - sciug - ga il

A n'ho, rimorso n'ho, rimorso n'ho! or che lo sde - gno ho disfoga - -

G - dò, ra - - - - sciug - ga il

t eppur crudel, ep.pur crudel ta - - - - cer, ep.pur cru-

B - - prò, provar vi voglio chetan - to or.goglio fiac - car saprò, pro - var vi

D - - dò, fra ca - ri ami ci tu sei sol tanto, ra - sciuga il pianto che t'i - non -

M - - dò, fra ca - ri ami ci tu sei sol tanto, ra - sciuga il pianto che t'i - non -

sei, ra - sciug - ga il pian - - to chet'i - - non -

sei, ra - sciug - ga il pian - - to chet'i - - non -

sei, ra - sciug - ga il pian - - to chet'i - - non -

**Нар**

v co - ra ta - me. rò ..... t'a - me. rò, dai ri -  
 F pian - to che t'i. nondo, che t'i - non - dò,  
 A - to, rimor so n'ho, rimor - so n'ho! vo. lea fuggir - la, non ho po -  
 G pian - to che t'i. nondo, che t'i - non - dò,  
 Gt - de - le, eppur crudel tacer do. vrò, io so che l'a - ma che gli è fe -  
 B voglio che tanto or - goglio fiaccar sa - prò, a que - sta donna l'a. troce in -  
 D - dò, rasciuga il pianto che t'i - non - dò, ahi quan - to pe.ni!ma pur fa  
 M - dò, rasciuga il pianto che t'i - non - dò, ahi quan - to pe.ni!ma pur fa  
 - dò, che t'i. nondo, che t'i - non - dò, ah si, fra  
 - dò, ra - sciuga il pian - to, ah si, fra  
 - dò, ra - sciuga il pianto che t'i - non - dò, ah si, fra

34

Verdi — La Traviata, Act II

v  
mori... si..... Dio ti sal - vial.lor... spen-ta an-

F  
sciu - - - ga il pian-to che

A  
-tu - to,dal l'ira spin - to son quive.nu.to! or che lo sde - gno ho di.sfo-

G  
sciu - - - ga il pian-to che

Gt  
-del, è fe - del, eppurcrude - le tacer do -

B  
sulto qui tut \_ ti of - fe\_se,ma non i - nul.to fia tanto ol.traggio,provar vi

D  
co\_re,qui soffre o - gnuno del tu\_o do - lo\_re,fra ca\_ri a\_mi\_ci tu se\_i sol -

M  
co\_re,qui soffre o - gnuno del tu\_o do - lo\_re,fra ca\_ri a\_mi\_ci tu se\_i sol -

ca - ria - mi - ci sei, ah! sì, fra

ca - ria - mi - ci sei, ah! sì, fra

ca - ria - mi - ci sei, ah! sì, fra

cres.

200

V - co - - ra pur t'a - me - rò, ah

F t'i - - - - non - dò,

A - ga - to, me sciagura - to, ri - morso n'ho, rimorso n'ho, rimorso

G. t'i - - - - non - dò.

G. t' vrò, eppur crudel, eppur crudel

B voglio che tanto or - goglio fiaccar sa - prò, provar vi voglio chetan - to or-

D - tanto, rasciuga il pianto chet i - non - dò, fra ca - ri ami - ci tu sei sol -

M - tanto, rasciuga il pianto chet i - non - dò, fra ca - ri ami - ci tu sei sol -

ca - ria - mi - ci sei, ra - sciu - ga il  
 ca - ria - mi - ci sei, ra - sciu - ga il  
 ca - ria - mi - ci sei, ra - sciu - ga il

v spen - . . ta anco - ra, spen - ta anco - ra t'a - merò, ..... t'a - me -

F ra - - - sciu - ga il pian - to chet'inondò, chet'i - non -

A n'ho, or che losde - gno ho disfoga - - to rimorson'ho, rimor - so

G. ra - - - sciu - ga il pian - to chet'inondò, chet'i - non -

G. ta - - - cer, ep - pur cru - de - le, eppur crudel tacer do -

B - go glio fiac - car sапрò, pro - var vi voglio chetanto orgoglio fiaccar sa -

D - tanto, ra - sciuga il pianto che ti - non - dò, rasciuga il pianto chet'i - non -

M - tanto, ra - sciuga il pianto che ti - non - dò, rasciuga il pianto chet'i - non -

pian - - to chet'i - - non - - dò, chet'i-nondò, chet'i - non -

pian - - to chet'i - - non - - dò, ra - sciugailpian -

pian - - to chet'i - - non - - dò, rasciuga il pianto chet'i - non -

v  
 -rò, ah!.....t'ame\_rò, io spenta ancor pur'ta.me\_rò, pur'tame\_

F  
 -dò, ah!.....fa cor, qui soffre ognun, qui soffre ognun del tuo do-

A  
 n'ho! me sciagu - rato! ri\_mor\_so io n'ho, ri\_mor\_so n'ho, rimor\_so n'ho, rimorso

G.  
 -dò, sì rasciuga il pianto che t'i \_ non - dò, qui soffre ognun, qui soffre ognun del tuo do-

G.  
 -vrò, so che l'ama, che l'ama, che gli è fe - del, che gli è fe - del, eppur cru - del tacer do-

B  
 -prò, e che tanto orgoglio fiaccar sa - prò, fiaccar sa\_prò, fiaccar sa - prò, fiaccarsa -

D  
 -dò, sì rasciuga il pianto che t'i \_ non - dò, fa cor, fa cor, qui soffre ognun del tuo do-

M  
 -dò, sì rasciuga il pianto che t'i \_ non - dò, fa cor, fa cor, qui soffre ognun del tuo do -

-dò, ah!.....fa cor,

-to, sì rasciuga il pianto che t'i \_ non - dò,

-dò, sì rasciuga il pianto che t'i \_ non - dò,

v *rò, ah!..... t'amerò, io spenta ancor purta-me-rò, purtame-*

F *-lor, ah!..... fa cor, qui soffre ognun, qui soffre ognun del tuo do-*

A *n'ho me sciagu - rato, ri - morso io n'ho, ri - morso n'ho, ri - morso*

G *-lor, si rasciuga il pianto che t'i - non - dò, qui soffre ognun, qui soffre ognun del tuo do-*

Gt *-vrò, so che l'ama, che l'ama, che gli è fe - del, che gli è fe - del, eppur cru - del ta - cer do-*

B *-prò, e che tanto or - goglio fiaccar sa - prò, fiaccar sa - prò, fiaccar sa - prò, fiaccar sa -*

D *-lor, si rasciuga il pianto che t'i - non - dò, fa cor, fa cor, qui soffre ognun del tuo do-*

M *-lor, si rasciuga il pianto che t'i - non - dò, fa cor, fa cor, qui soffre ognun del tuo do-*

*ah!..... fa cor,*

*sì rasciuga il pianto che t'i - non - dò,*

*sì rasciuga il pianto che t'i - non - dò,*

35

V  
-rò, pur t'a - - - me - - -

F  
-lor, fa cor, fa

A  
n'ho, ah sì, che fe ci! ne sento orro re, da lei per do no più non a -

G.  
-lor, fa cor, fa

G.  
-vrò, ta - - - cer do - - -

B  
-prò,..... che tan - to or - go - glio fiac - car sa -

D  
-lor,..... ra - sciu - ga il pian - to che t'i - - - non -

M  
-lor,..... ra - sciu - ga il pian - to che t'i - - - non -

fa cor, fa

fa cor, fa

fa cor, fa

(Germont trae seco il figlio; il Barone lo segue. Violetta è condotta in altra stanza dal Dottore e da Flora: gli altri si disperdonano)

V  
F  
A  
G  
C  
B  
D  
M

*vrò*  
*vrò*  
*vrò*  
*vrò*  
*vrò*  
*dò*  
*dò*  
*dò*

*cor*  
*cor*  
*cor*  
*cor*  
*cor*  
*cor*  
*cor*  
*cor*

24

*Fine dell'Atto Secondo.*

Verdi  
La Traviata  
Act III

CAMERA DA LETTO DI VIOLETTA

Nel fondo è un letto con cortine mezzo tirate; una finestra chiusa da imposte interne; presso il letto uno sgabello su cui una bottiglia d'acqua, una tazza di cristallo, diverse medicine. A metà della scena una *toilette*, vicino un canapè; più distante un altro mobile su cui arde un lume da notte; varie sedie ed altri mobili. La porta è a sinistra; di fronte v'è un caminetto con fuoco acceso.

SCENA ED ARIA

VIOLETTA

Violetta dorme sul letto; Annina, seduta presso il caminetto, è pure addormentata.

*ANDANTE* ♩ = 66

estremamente *p*

*dolento*

*dim.*

*pp*

*cres...*

Verdi — La Traviata, Act III

...a... poco...a... poco      *p*      dim.      *pp*

*pp*      *cres.*      *cres.*

*assai ff*      dim. *pp*      *f*      *pp morendo*

*f*      *allarg.*

dim.      *ppp morendo*

VIOLETTA (svegliandosi)

ANNINA Annina? (destandosi confusa) Dormivi? pove..retta! Dammi d'acqua un  
Coman.date?.. Si, perdo..nate...  
Recit.<sup>o</sup>

v sorsò. (Annina eseguisce) Os.serva... È pieno il giorno?  
A Son set.

v Dà accesso a un po'di lu.ce. (Annina apre le imposte e guarda nella via)  
A -t'o.re. Il signor di Gren-

VIO. (fa per alzarsi, ma ricade; poi, sostenuta da Annina, va lenta verso il canapè. Il Dottore arriva in tempo per sostenerla)  
A -vil... Oh il ve..ro a..mico!.. Alzar mi vol..ma..ita.  
F. pp

v Quanta bon.tà!.. pensaste a me per  
 v tempo!.. DOTTORE (le tocca il polso) Soffre il mio corpo, ma tranqui .. la ho  
 v Si... Come vi sen .. ti .. te?  
 v l'alma. Mi confortò jer se .. ra un pio mi .. nistro...ah! religi .. one è sollievo a i soffe ..  
 v -renti. Ebbi tranquillo il son .. no.  
 DOT. E questa notte?.. Coraggio adunque...

v Oh! la bugia pie - to - sa ai me - di - ci è con -  
 D la convalescenza non è lon - ta - na...

v ANN. - cessa!.. Non mi scorda - te. (presto e piano)  
 D (le stringe la mano) (il Dottore parte; Annina lo accompagna) Come va, si -  
 Addio... a più tar - di!

A DOT. - gno - re? Lat - si non le accorda che po - che o - re. (esce)  
 VIO.

ANN. Giorno di festa è questo?  
 Orfa - te cor... Tutta Parigi im - pazza... è carnevale.

VIO.

Ah nel comun tripudio, sallo Id-di-o quanti in.feli-ci soffron!.. Quale

(indicandolo)

v ANN. somma v'ha in quello stip? (apre e conta) Die.ci ne re.ca a' poveritu

Venti lu-i-gi.

con dolore

v stessa. Oh mi saran bastanti!..Cerca poscia mie lettere. Null'occor-

A Poco rimanvi allo-ra... Mavoi?..

v (Annina esce) (Vio. trae dal seno una lettera e legge)

rà... solle-cita, se puo-i. 88 ANDANTINO (con voce bassa senza suono ma a tempo) „Teneste la pro-

v 1 (pp) 24 messa... La disfida ebbe luogo... Il barone fu ferito, però migliora... Alfredo è in-stranio

v      suolo. Il vostro sagrificio io stesso gli ho svelato. Egli a voi tornerà pel suo perdono...io pur ver-

v      -rò... Curatevi... mertate un avvenir migliore... Giorgio Germont..., È  
con voce sepolcrale

v      (si alza)      (siguarda nello specchio)

v      tard!.. Atten-do, at-tendo, nè a me giungon mai!..      Oh come son mu-

v      f >      ppp

v      Adagio

v      -ta!.. Ma il Dottore a sperar pure m'è sorta!..      Ah con tal morbo      ogni speranza è

v      ANDANTE MOSSO      = 50      dolente e pp      legato e dolce

v      mor - ta!      Ad - di - o ..... del pas -

v      ANDANTE MOSSO (p)      = 50      pp

v - sato.....bei....sogni.....ri - den - ti, le rose.....del volto.....già.....

v con espress.

v sono..... pal - len - ti; l'a - mo - re d'Alfre - do per - fi - no mi

v pp dolciss.

v man - ca, con for - to, so - ste - gno dell' a - ni - ma stanca.....

v pp con - forto, so - ste - gno.ah!

v della..... tra - viata..... sor - ri di..... al de - si - o, a  
**2**  
*pp legg.*

v le - - i deh per - do - na, tu ac - co - - gli.a,o Di - o!  
*pp*

v Ah!..... tut - to,..... tut.to..... fi - ni, or..... tut - -  
*allarg. e*  
*pp colla parte*

v ..to,tut - to fi - ni.....  
*morendo*  
*un fil di voce*  
*dolente e pp*  
*Le*

v *p*  
*pp*

*legato e dolce*

v gioje,..... i do \_ lori..... tra..... poco..... a\_vran fi - ne:la tomba..... ai mor-

*con espress.*

v - tali..... di..... tutto..... è con \_ fi - ne! Non la - grimao fio - re a-

*pp dolciss.*

v -vrà la mia fos - sa! non cro - ē col no - me che co - pra que-

v -st'ossa!.....

non croce...

non

v fior.....ah! della.....tra - viata..... sor - ri di..... al de -

*pp legg.*

v con forza - si o, a le i deh per do na, tu ac co glila.o

*f* *pp*

v Dio! Ah!.....tut to ..... tut to ..... fi -

*allarg. e morendo*

v - ni, or.....tut to,tut to fi - ni.....

*colla parte*

*un fil di voce* (siede)

*pp*

## BACCANALE

*ALL' VIVACISSIMO*

Sop. *ff* >

Largo al qua.dru.pe.de sir della fe sta, di fiori e pampi.ni

Ten. *ff* >

C O R O  
interno

Bassi *ff* >

Largo al qua.dru.pe.de sir della fe sta, di fiori e pampi.ni

*ALLEGRO*  
*VIVACISSIMO*

3

Largo al qua.dru.pe.dé sir della fe sta, di fiori e pampi.ni

cin ta la te sta... largo al più docile d'o.gni cor nu.to, di cornie

cin ta la te sta... largo al più docile d'o.gnicor nu.to, di cornie

cin ta la te sta... largo al più docile d'o.gnicor nu.to, di cornie

pifferi abbia il sa - lu - to. Pari - gi.ni, date passo al tri - on.fo del Bue  
 pifferi abbia il sa - lu - to. Pari - gi.ni, date passo al tri - on.fo del Bue  
 pifferi abbia il sa - lu - to. Pari - gi.ni, date passo al tri - on.fo del Bue

gras - so, altri - on.fo del Bue grasso, al tri - on.fo del Bue grasso.  
 gras - so, altri - on.fo del Bue grasso, al tri - on.fo del Bue grasso.  
 gras - so, altri - on.fo del Bue grasso, al tri - on.fo del Bue grasso.

*velociss. scivolato*

L'Asia, nè l'Afri.ca vide il più bel.lo, vanto ed or. go.glio d'ogni ma.cel.lo...  
 L'Asia, nè l'Afri.ca vide il più bel.lo, vanto ed or. go.glio d'ogni ma.cel.lo...  
 L'Asia, nè l'Afri.ca vide il più bel.lo, vanto ed or. go.glio d'ogni ma.cel.lo...

All.e.gre maschere, pazzigar . zo . ni, tut . ti plau . di.te.lo con cantie  
 All.e.gre maschere, pazzigar . zo . ni, tut . ti plau . di.te.lo con cantie  
 All.e.gre maschere, pazzigar . zo . ni, tut . ti plau . di.te.lo con cantie

suo - - ni. Pari - gi - ni, da - te pas - so al tri - on - fo del Bue  
 suo - - ni. Pari - gi - ni, da - te pas - so al tri - on - fo del Bue  
 suo - - ni. Pari - gi - ni, da - te pas - so al tri - on - fo del Bue

gras - so, altri - on - fo del Bue grasso, al tri - on - fo del Bue grasso.  
 gras - so, altri - on - fo del Bue grasso, al tri - on - fo del Bue grasso.  
 gras - so, altri - on - fo del Bue grasso, al tri - on - fo del Bue grasso.

*velociss. scivolando*

Largo al qua\_dru\_pe\_de sir della fe\_st\_a, di fiori e pam\_pi\_ni

Largo al qua\_dru\_pe\_de sir della fe\_st\_a, di fiori e pam\_pi\_ni

Largo al qua\_dru\_pe\_de sir della fe\_st\_a, di fiori e pam\_pi\_ni

cintà la te\_st\_a... largo al qua\_drupe\_de sir della fe\_st\_a, lar\_go,

cintà la te\_st\_a... largo al qua\_drupe\_de sir della fe\_st\_a, lar\_go,

cintà la te\_st\_a... largo al qua\_drupe\_de sir della fe\_st\_a, lar\_go,

lar\_go lar\_go.....

lar\_go, lar\_go.....

lar\_go, lar\_go.....

> > > >

## SCENA E DUETTO

VIOLETTA ED ALFREDO

*ALL' ASSAI VIVO*  $\text{♩} = 108$

VIOLETTA      ANNINA      *(torna frettolosa)*      *(esitando)*      *Che tac...*

$\text{♩} = 108$       *ALLEGRO*      *ASSAI VIVO*

v      *- cadde?*

a      *Quest' oggi, è ve-ro?.. vi senti - te meglio?..*

v      *Sì, perché?*      *Sì, che vuoi*

a      *Desso cal-ma pro-met-te-te?..*

v dir mi?.. Una

A Pre . venir vi volli... una gio - ja im - prov - vi - sa...

v gio - ja!.. di - ce - sti?.. Al - fre - do!.. Ahtuile -  
(afferma col capo)

A Si, o si gno - ra...

v de - stil.. ei vien, eivien!.. taf - fret - ta... Al - fre - do?  
(comparisce Alfredo)  
un poco cres.

v (si gettano le braccia al collo)

ALFREDO A - mato Al - fre - do, a - mato Al.fredo, a.mato Al -

Oh mia Vio - let - ta,oh mia Vio - letta,oh mia Vio -

v fredo, oh gio - ja! Io so che al-  
 v letta, oh gio - ja! Colpevol so - no... sotutto, o ca - ra...  
 pp

v fi - ne resomi se - i!  
 A Da questo palpito s'io t'ami im pa - ra. senzate e -

v Ah s'anco in vi - ta m'hai ri - tro -  
 A si - stere più non po - tre - i.

v - va - ta, credi che uc - ci de - re non può il do - lor.  
 A Scorda l'af -

V  
A  
Chiotiper.

v  
fan - no-donna ado - ra - ta, a me per - do - na e al ge - ni - tor.

v  
do - ni? la rea son i - o: ma solo amor tal mi ren - dè.  
A Nulluo - mo o

v  
Nulluo - mo o

v  
de - mon an - gio! mio, mai più di - vidermi potrà da te.

v  
de - mon an - gio! mio, mai più di - vidermi, mai più, no, no.

v  
Mai più, no. Mai più, no.

v  
no, no, no, no, mai più da te.

5  
no, no, no, no, mai più da te.

ALE.  
AND<sup>de</sup> MOSSO = II2 dolciss. a mezza voce  
AND<sup>de</sup> MOSSO Pa-ri-gi-o ca - ra, noi la-sce-

6 p  
re - mo, la vita u - ni - ti tra-scorte - re - mo... de' corsi af - fan - ni  
star.

A  
compenso a-vra - i, la tua salu - te ri - fiori - rà..... So - sospire e

A  
lu - ce tu misa - ra - i, tutto il fu - tu - ro ne arri - de - rà.

VIO. *dolce il messa voce*

Pa - rigi, o ca - ro, noi lasce - re - mo, la vita u - ni - ti trascor.re.

ALE. re - mo... de' corsi af - fan - ni compenso a.vra - i, la mia sa - lu - te

Si.

ri - fio - ri - rà. So - spro e lu - ce tu mi sa - ra - i, tutto il fu - turo

So - spir, lu - ce sa - rai.

ne ar:ri-de - rà. *leggero e stent.*  
De' corsi af -

Pa - ri - gio ca - ra, noi la - sce - re - mo.:  
*con anima*

v fan - ni compenso avra - i, tutto il cre - a - tone arri - de - rà.

A si, > noi la > - sce - re - - mo, la vi - ta u -

v De' corsi af - fan - ni compenso a -

A ni - - ti tra - scor - re - re - mo... noi > tra -

v avra - i, tutto il fu - tu - ro ne arri - de - rà... de' cor - si af -

A - scor > - re - re - mo... de' corsi af - fan - ni

v      fan - ni      compen - so a - vra - i, là mia sa - lu - te, la mia sa -

A      com - penso a - vrai,      ah sì. la tua sa - lu - te, la tua sa -

v      lu - te rifio - ri - rà, rifio - ri - rà:

A      lu - te rifio - ri - rà.      Pa - ri - gi, o ca - ra, noi la - sce -  
con anima

v      leggero e stent.

A      de' corsi af - fan - ni compenso a - vra - i, tutto il cre - a - to ne arri - de -

A      re - mo...      sì.      noi la - sce - re - - mo,

V  
rā;  
de' corsi af.

A  
la vi - tau - ni - - ti tra - scor - re - re - mo, . . .

V  
fan - ni compenso a - vra - i, tutto il fu - tu - ro ne arri de - rā...

A  
noi > tra - scor > - re - re - - mo... de' cor - si af.

V  
décor - si af - fan - ni compen - so a - vra - i, la mia sa -

A  
. fan - ni com - pen - so a - vrai, ah sì, la tua sa -

v lu - te, la mia sa - lu - te rifio.ri - rà, rifio - ri - rà, rifio.ri.

A lu - te, la tua sa - lu - te rifio.ri - rà, rifio - ri - rà, rifio.ri.

v - rà. De'..... corsi affanni, de'corsi affan - ni compenso avra - i,

A - rà. De'..... corsi affanni, de'corsi affan - ni compenso avra - i,

*col canto*

v pp de corsi affan - ni compenso avra - i, la mia salu - te ah si rifio.ri.

A pp de'corsi affan - ni compenso avra - i, la tua salu - te ah si rifio.ri.

ALL<sup>a</sup>

♩ = 120

v rà ..... Ah non più...aun tem - pio...Alfredo,an-

A rà ..... 7

*allarg.* ALL<sup>a</sup> ♩ = 120 (p)

v (vacilla) dia - mo del tuo ri - tor - no grazie ren - diamo... E nulla.

v Tu impalli - disci!..

v sa - i? Gioja improvv - sa non entra ma - i, senza fur - bar - lo, in mesto

ALE. co - re... (spaventato sorreggendola) È il mio ma - lo - rel.. fu debo - lez - za...

v Gran Dio!..Vio - letta!..

*ff*

o - - ra      son for - - te...      ve - -

*tr*      *tr*      *tr*

*v*      (sforzandosi)      *PIÙ MOSSO*

ALE. - di?..      sor - ri - do... (desolato)      Fu nulla!.. An-

(Ah! cruda      sor-te!)

*PIÙ MOSSO*

*v*      ni-na,      dammi ave-sti - re.

*A*      A - desso?..      at - ten - di...

*VIO.*      (alzandosi)

No!..      vo - - glio u - sci - re.

*pp*

(Annina presenta a Violetta una veste ch'ella fa per indossare,  
ed impeditane dalla debolezza la getta a terra ed esclama:)

(con disperazione)

v Gran

(ricade sulla sedia) (ad Annina)

A.I.F. Di - - o..non pos - so! Ah!

(ad Annina) (Cielo! che ve - do!) Va pel dot - tore...

digli... digli che Al - fredo è ritor - na - to, è ritor - nato all'amor

mi - o...digliche vi - vere an - cor, che vi ve - re an corvo gl'i.o...

*ff* tutta forza

(ad Alfredo)

v Ma se tor-nan-do non m'hai sal-vato, a niuno in ter-ra sal-var mi è  
 v dato. (sorgendo impetuosa) Ah! gran  
 v Legate con espress. Diol..morir sì giovi-ne, io che pe-nato ho tan-tol..mo-  
 rir sì presso a terge-re il  
**ALLEGRO**  
 v mio sì lungo pian-to!. Ah! dunque fu de-li-rio la credula spe-ranza!. in.  
 v va no di co-stanza arma-to a vrò, avrò il mio cor!. *legato espressivo*  
 v Oh mio sospiro e palpi-to, di-  
 f p f

A *f* *dim.* *f*

-letto del cor mi - o!.. le mie colle tue lagrime con-fondere degg'i - o!..ma

*pp* *pp*

A *pp* *f* *ff*

più che mai, deh! cre-dilo, m'è d'uopo di co-stanza... ah tutto alla spe-ran-za non

*f* *pp* *f*

VIO.

Oh Al-fredo, il crudo ter-mine...

A chiudere il tuo cor!

Ah! Vio-letta mia, deh!

V Alfredo, il crudo ter-mine... *cres.* serbato al nostro a

A cal-mati. *cres.* Violetta mia, deh! cal-mati,

*cres.*

v > > > > > > *allarg.*

- mor! Oh! Al-fredo, il crudo termi-ne ser-bato al nostro amor!

A m'uccide il tuo dolor. Ah! Vio-lé-ta mia, deh calmati, m'u-cide il tuo do-lor, m'u-

*allarg.*

**f** 10

v Ah! gran Dio! morir sì giovine, io che penato ho tan-to!.. mo-

A -cide il tuo do-lor, deh! calma-ti, *dolciss.* cal-ma-ti.

*a tempo*

**f** *pp* *dim.*

v -rir sì presso atergere il mio sì lungo pian-to! Ah dunque fu de-li-ri-o la *dolciss.*

A Cal-ma-ti, Violetta mia! *Violetta mia!*

**f** *pp* *f* *pp*

v credula spe - ran - za! in - va - no di co - stanza arma - to a - vrò, a - vrò il mio  
 A deh calmati! m'u - ci - de il tuo do - lor, il tuo do -  


*PIÙ MOSSO*  
 V cor! Al - fre - do mi - o! oh il cru - do  
 A - lor! Violetta mia, deh cal - mati! m'uccide il tuo do - lor!  


v ter - mine ser - ba - to al no - stro amor!.....ser - ba - to al nostro a -  
 A ah m'uccide, m'u - ci - de il tuo do - lor! m'u - ci - de il tuo do -  


v  
-mor! oh mio Al - fre - do, il cru - do, il cru - do  
A -lor! oh mia Vio - let - ta, m'uc - ci - de il tuo do -  
11  
*ff*

v  
ter - mine ser.ba - to al no - stro amor!  
A -lor, ah sì m'uc.ci - de il tuo do.lor!  
*ff*

v  
-ba - - - to al nostro amor!  
A  
(Violetta si abbandona sul canapè)  
-let - - - ta.deh! cal.ma.ti!  
*ff*

## FINALE ULTIMO

VIOLETTA

ALFREDO

GERMONT

*(entrando)*

*Mio*

*Ah Violet-tal..*

*d=92*

*ALLEGRO*

*ISSAI VIVO*

*p*

*v*

*Non mi scor.da.ste?*

*pa - dre!..*

*G*

*cres.*

*La promes - sa a dem.pio... a*

*v*

*Ahi.mè!*

*stringervi qual fi.glia vengo al se.no, o ge.ne - ro - sa.*

*p*

(abbracciandolo)

v tar - di giunge\_stel.. pure grata ven so\_no... Grenvil, ve-

v de - te?.. fra le brac\_cia io spi - ro di quan - ti ca - ri ho al

v mon - do... (osservando Violetta)

GFR.

Che mai di - te! (Oh cielo!.. è ver!)

ff

ALF.

La ve\_di, pa\_dre mi - o?..

G Di più.....non lace\_rar - mi,troppi ri-

G .mor - sol'almamidi vo - ra... qua si ful minmatter ra

(Violetta apre un ripostiglio e ne toglie un medaglione)

G o - - gni suo detto... Ah malcauto vegliardo!.. il mal ch'io

VIO.

Più a me t'appressa... a - sculta, amato Al-

fe - ci o - ra solve - do!..

*p* colla parte

AND<sup>tr.</sup> SOST.<sup>tr.</sup> ♩=56 (cupo)

v -fre - do. [12] AND<sup>tr.</sup> SOST.<sup>tr.</sup> ♩=56 Prendi... quest'è l'imma - gi - ne de'

ppp pppp

v miei passati gior - ni, a ram - mentarti tor - ni co-

v ALF. -lei che sì t'a - mò.

GER. No. non morrai, non dir - melo..dêi viver, a - mor

Cara.su - bli - me, sublime

A mi - o... a strazio sì ter - ri - bil qui non mi tras - se Id -

G vit - ti - ma d'un disperato a - mo - re, per - donamilo

A                    di - o, qui non mi tra - se Id - di.o.

G                    stra - zio re cato al tuo bel cor.

VIO.                *Poco più animato* ♩=76

Se u-na pu - di - ca ver - gi - ne,                    degli anni suoi sul

V.                    fio - - re,                    a te do - na - se il co-re...                    sposa ti

V.                    si - a, sposati si - a...                    Io vo...                    Le porgi quest'ef-

cres. accentato con passione

14

v. si-gie; dil-le che dono ell'è ..... di chi nel ciel fra gli angeli

v. prega per lei, per te.

ANNINA Finchè avrà

ALE. Sì pre-sto, ah no, ah

GER. Finchè avrà il ciglio lagrime io piange - rò, ..... io piange.

DOTTORE Finchè avrà

AN. il ciglio la - grime io pian - - - ge -

AI. no, ah no, di - vi - derti mor - - te non può, no,

G. - rò ..... perte per te; vo-la a be-a-ti spiri.ti, Iddio ti chia - ma Id dioti

D. il ciglio la - grime io pian - - - ge -

VIO.

AN

AL

G

D

V

AN

AI

G

D

Le porgi quest'ef - fi - gie;  
- rò per te. Vola a be - a ti  
no, non può da me. Ah vivi, o soloun  
chia ma, ti chiama a sè. Vola a be - a ti  
- rò per te. Vola a be - a ti

dil - le che dono ell'è ..... di chi ..... fra glian - - geli  
spir - ti, Iddio ti chiama a sè, Id - dio ti  
feretro m'accoglierà con te, con te, m'ac - coglie -  
spir - ti, Iddio ti chiama a sè, Id - dio ti  
spir - ti, Iddio ti chiama a sè, Id - dio ti

15

## ANDANTINO

(rianimata)

v pre - ga per lei, per te. E strano!

AN chia - ma a sè.

AL rà, m'acco\_glie\_rà con te.

G chia - ma, ti chiama a sè.

D chia - ma a sè.

## ANDANTINO

24

pppp

pppp

24

(parlando)

v Ces\_saro\_no gli spasimi del do\_lo\_re... in me... ri\_nasce, ri-

AN Che!

AL Che!

G Che!

D Che!

Che!

v nasce... m'agit... in - so\_lito vi\_gor!.. Ah!.. ma

*cresc.*

p cresc. poco a poco

v agitatissimo

i-o... ah! ma io ri\_tor\_no a vi\_ver!! oh

*cresc. sempre e rinf.*

*ALLEGRO*

v (ricade sul canape)

ANN. gio - ja!..

GER.

DOT.

Oh cie - lo!..

*ALLEGRO*

16

*ff*

muor!.. Oh Dio, soccor\_rasi...  
 L.F.  
 Vio\_let\_ta?..  
 muor!.. Oh Dio, soccor\_rasi...  
 (dopo averle toccato il polso)  
 muor!.. È  
**Harp**  
 AN Oh río dolor!..  
 AL Oh mio dolor!..  
 G Oh mio dolor!..  
 D spen - - - - ta!  
 Fine dell'Opera.